



**Türk-Alman Ticaret ve Sanayi Odası Yeni Yönetimini Belirledi**



**Hattersheim Fatih Camii Dualarla Açıldı**



**YUVAM Hesabı Açmak için Türkiye'ye Gitmeye Gerek Yok!**



**2023'te Almanya'da Yapılacak Yenilikler**



**2023'te Vergi Konusunda Bazı Önemli Değişiklikler**



**Yunanlıların Kahve İddiasına Cevap Almanya'dan Geldi**



Sevdiklerimizle  
keyifli, sağlıklı  
**Nice mutlu senelere**

**2023**





## Türk-Alman Ticaret ve Sanayi Odası Yeni Yönetimini Belirledi

**BERLİN (AA) - Türk-Alman Ticaret ve Sanayi Odası (TATSO), 15. Olağan Genel Kurulunda yeni yönetimini belirledi.**

Türkiye'nin Berlin Büyükelçiliğinde gerçekleştirilen Genel Kurula Türkiye Odalar ve Borsalar Birliği (TOBB) Başkanı **Rifat Hisarcıklıoğlu** da katıldı.

Bir dönem daha 3 yıllığına TATSO Başkanı seçilen **Rolf Königs**, yeni yönetime kendisine gösterdikleri güven için teşekkür etti.

TATSO'nun yeni yönetimine Togg Üst Yöneticisi (CEO) **Gürçan Karakaş** da tüm delegelerin oyunu alarak girdi.

2013 yılında ilk kez TATSO Başkanlığına seçilen Königs, AUNDE Grubunun Yönetim Kurulu Başkanlığının yanı sıra Borussia Mönchengladbach Futbol Kulübünün de Başkanı olarak görev yapıyor.

TATSO'nun yeni yönetimi şu isimlerden oluştu:

**"Rolf Königs, Mehmet Eskiyaşan, Volker Treier, Dietrich Eickhoff, Jörg Howe, Alexander Winkler, Süreyya İnal, Gürçan Karakaş, Bahattin Kaya, Salih Taşdirek".**



**Rifat Hisarcıklıoğlu, Rolf Königs'e Piri Reis'in haritasının bulunduğu bir tablo hediye etti**



**IHK-Hanau Başkan Yardımcısı ve Yazarımız Salih Taşdirek TATSO'nun yeni yönetimine seçildi**





Aydın Mısır

## 2023 TOGG'UN YILI OLACAK!

- Türkiye'nin Otomobili TOGG ile ilgili haberlere yer vermeye devam ediyoruz. Bu yıl 20 bin otomobilin satışa sunulacağı açıklandı.
- Almanya'da Türk-Alman Ekonomi Forumu gerçekleştirildi. Berlin Büyükelçisi **Ahmet Başar Şen**: "TOGG araçlarını yakın zamanda Berlin sokaklarında görmeyi umuyoruz" açıklamasında bulundu.
- TOBB Başkanı **Rifat Hisarcıklıoğlu**: "Hem Alman ekonomisine hem Türk ekonomisine katkı sunan Türk girişimcilerle gurur duyuyorum. Hepiniz birer kahramansınız. Birer başarı hikayesisiniz" açıklamasında bulundu.
- Türk-Alman Ticaret ve Sanayi Odası (TATSO), 15. Olağan Genel Kurulunda yeni yönetimini belirledi. IHK-Hanau Başkan Yardımcısı ve Yazarımız **Salih Taşdirek**, TATSO'nun yeni yönetimine seçildi.
- Frankfurt'ta "**Mehmet Akif Ersoy**'un Bestelenmiş Şiirleri Konseri" icra edildi.
- **Hattersheim Fatih Camii** dualarla açıldı.
- **YUVAM Hesabı** açmak için Türkiye'ye gitmeye gerek yok!
- **KONAD** Başkanı **Sait Özcan**'dan çifte vatandaşlık yorumu; "Almanya'nın çifte vatandaşlık açıklaması elma şekeri olarak kalmamalı"

- **UID Hessen**, gönülleri ısıtmaya devam ediyor.
- Almanya İmam-Hatip Lisesi Mezun ve Mensupları 30. yılını kutladı.
- **Hasene** insani yardım derneği her yıl kış aylarında başlattığı Acil Yardım Çağrısı kampanyası kapsamındaki çalışmalarını bu sene 15 ülke ve bölgede yürütecek.
- **Prof. Dr. Hüseyin İlker Çınar**'ın Almanca olarak kaleme aldığı "Kur'ân İlimleri. 'Ulümü'l-Kur'ân" adlı eseri yayınlandı.
- **Dr. Latif Çelik**; "Yunan basını Türk Kahvesini köpürterek Yunan kahvesine çevirmeye çalışıyorlar" açıklamasında bulundu.
- Almanya'da Cumhuriyet Halk Partisi (CHP) Frankfurt Birliğine ait büroya, yılbaşı gecesi saldırı düzenlendiği bildirildi.
- Yazarlarımızdan **Avukat Fatma Bostan**'ın '2023'te Almanya'da Yapılacak Yenilikler' ve **Mali Müşavir Asım Tozoğlu**'nun '2023'te Vergi Konusunda Bazı Önemli Değişiklikler' başlıklı yazılarını mutlaka okumanızı tavsiye ediyoruz.
- Almanya'da trafiğe kaydedilen otomobil sayısı 2022'de arttı.

**Şubat baskımızda buluşmak umudu ile.**

### KÜNYE/ IMPRESSUM

Yayın Sahibi / Herausgeber:

**GARANTİ MEDIA**

Genel Yayın Yönetmeni / Chefredakteur:

**AYDIN MISIR**

**Adres:**

**Merkez:** Ponsstraße 1 - 3  
64546 Mörfelden - Walldorf

**Reklam/Anzeige**

**Merkez:**

Mobil: +49 178 61 61 108

Telefon: +49 6105 455 684

E-Mail: misiraydin@hotmail.com

Web: www.garantimedia.de

Garanti Media Bizim Haber Dergisi,  
Garanti Media tarafından yılda 12 sayı  
olarak yayınlanır.

Garanti Media Bizim Haber  
Anadolu Ajansı abonесidir.

**Yasal Uyarı:**

Garanti Media Bizim Haber  
Dergisindeki reklam, resim ve yazılar  
yazılı izin olmadan kısmen ya da  
tamamen alıntı yapılamaz.  
Baskısı yapılan yazı ve reklamların  
içeriğinden sorumlu değiliz.

# Autohaus STAR

Gebrauchtwagen An- und Verkauf  
aller Arten

Gebrauchtwagen mit Garantie



32 yıllık tecrübemizle  
SİZLERE EN İYİSİNİ  
sunmaya çalışıyoruz.

Bizim için en  
önemlisi sizin  
memnuniyetinizdir












## SERVICE:

- KFZ FINANZIERUNG
- KFZ LEASING
- KFZ VERSICHERUNGEN
- REIFENWERKSTATT
- KFZ SERVICE
- IMPORT & EXPORT
- AN- UND VERKAUF



2. el araba alım - satımında  
GÜVENİLİR adres

📍 Wald Str. 266 • 63071 Offenbach  
☎️ 069 74 22 23 80  
✉️ info@autohausstar.de  
🌐 www.autohausstar.de  
🌐 www.reifenservice-star.de

 <b>KFZ SERVICE</b> Inspektion fällig? Kein Problem hier erhalten Sie den kompletten Service unter einem Dach.	 <b>AN- &amp; VERKAUF KFZ</b> Regionalkenntnis und Erfahrung, Seriosität und Servicebereitschaft sind die wichtigen Säulen.	 <b>OIL WECHSEL</b> Der Oil-Wechsel der durch unsere Kunden geschätzt wird.
 <b>KFZ-FINANZIERUNG</b> Automobile Träume mit günstigen, für jedes Budget mit erschwinglichen Kreditraten.	 <b>GEBRAUCHTWAGENGARANTIE</b> Kompletter Schutz für Ihr Fahrzeug mit unseren Kooperationspartnern.	 <b>KFZ-VERSICHERUNG</b> Günstige Kfz Versicherung auswählen, durch unseren Preisvergleich.
 <b>TÜV &amp; AU</b> Wöchentlicher Dekra Prüfstand mit festen Terminen	 <b>AUSFUHRERKLÄRUNGEN</b> Export von Kfz   Zoll Amt Anmeldung	 <b>REIFENWECHSEL / REIFENSERVICE</b> Kompetenter Partner in Sachen Reifen.



AOK Hessen  
Etnik Pazarlama  
Uzman  
Koordinatörü:

**NECATİ  
SUÖZER**

## Muafiyet Belgesi “Befreiungs- karte” almak ve bu konu ile ilgili önemli bilgiler:



Kronik rahatsızlıkla ilgili genel açıklama, ilgili şahsın bir hastalıktan ötürü devamlı olarak en az bir yıl süreçte ve her üç ayda bir düzenli doktor kontrolünde olması durumuna denir.

Chron Erkrankung, wenn Dauerbehandlung mindestens

Veya ilgili şahsın bakım kademesi 3 olmasında, kronik rahatsızlığın teyidi için yeterli bir durumdur.

Kronik rahatsızlığın teyit işlevini (Muster 55) dilekçesi üzerinde hizmet aldığınız doktorunuz ücret almadan sizin için düzenler.

İseteğe bağlı olarak katkı payı faturalarını toplamadan önce muafiyet belgesi dilekçesini bağlı bulunduğunuz hastalık sigortasına sunabilirsiniz.

Bu vesile ile gelir durumunuza bağlı olarak katkı payı için ödeyeceğiniz miktar hesap edilir. Sizin belirlemiş olduğunuz bir hesap numarasından, hesap edilen miktar çekilir ve size ve aile sigortasında bulunan 18 yaş ve üzeri kişiler katkı payı muafiyet belgesi düzenlenerek adresinize gönderilir.

**Katkı payı asgari miktarı (işsizlik parası yardımı yani ALG II, Sosyal yardım alan ve Temel Güvenlik yardımı yani (Grundsicherung) alan emekliler**

**1% Katkı payını kronik hasta olarak adlandırdığımız grupta olan kişiler öder. Aile kurumu dahilinde kişinin kendisi veya eşi veya aile sigortasında bulunan herhangi birinin kronik hasta olması muafiyet miktarı belirleme işleminde yıllık brüt aile gelirinin katkı payı miktarının belirlenmesi için 1% oran kullanılır. Şayet kronik hastalık durumu yok ise o vakit 2% oran hesaplama için baz alınır.**

**2023 yılı Sosyal yardım miktarı: 502 € aylık**

**502 € x 12 ay = yıllık toplam gelir miktarı 6.024 € eder. 6.024 € nun 1% miktarı 60,24 € eder.**

Tarihten itibaren	Katkı payı	Katkı payı 2%	Katkı payı	Katkı payı €
01.01.2023	2%	120,48 €	1%	60,24 €

**Toplam brüt gelirden 2023 yılında indirilecek miktarlar:**

- Eşler için 6.111,00 €
- Diğer her birey için 8.688,00 € olarak belirtilmiştir.

Bir örnek ile hesaplama yapalım:

sigortalı evli ve 1 tane çocuğu var vede eşinin ve çocuğunun gelirleri bulunmamaktadır. Sigortalı yıllık geliri miktarı 34.799 €.

- **Toplam brüt gelir miktarı** 34.799 €
- **Eş ve 1 çocuk için (.)Jeksi miktar** 14.799 € (6.111 € +8.688 €)
- **Ailenin geri kalan geliri:** 20.000 €

Katkı pay için ailenin yıllık gelir miktarı 20.000 € ve bu miktardan 1% veya 2% katkı payı ödemek mecburiyeti vardır.

- 1% şayet ailede en az bir kişi kronik hasta ise, o zaman yıllık katkı payı sınırı: 200 €
- 2% normal sigortalının ödemesi gereken katkı payı miktarı: 400 € dur.

**Diş protezi yaptırma işleminde gelir durumuna göre hastalık sigorta kurumunun vereceği katkı miktarının artırılması durumu:**

Şayet aylık brüt gelir miktarınız 2023 yılında aşağıdaki şekilde ise, o vakit sigorta kurumu Regelleistung yani düzenli hizmet için maddi katkı miktarını 60 %`dan 100 %'e çıkarır.

- 1 Kişi için : 1.358 €
- 2 Kişi için : 1.867,25 €
- Diğer her birey için : 339,50 € hesaplama dahil edilir.

**Bu vesile ile 2023 yılının size ve sevdiklerinize sağlık, mutluluk ve başarı getirmesini diliyorum.**

# YUVAM

YUVAM hesabı, yurt dışındaki yerleşik kişiler ile bu kişilerin yurt dışındaki şirketlerinin tasarruflarını ülkemizdeki bankalarda değerlendirmelerini sağlayan ve Merkez Bankası'na kur koruma güvencesinin yanı sıra ilave getiri garantisi verilen avantajlı bir Türk lirası hesap türüdür.

## Neden YUVAM Hesabı?

1

Vade sonunda anapara ve ilave **getiri garantisi** var.

2

Vade sonunda döviz kuru düşerse hesap sahibi **döviz bazında yüksek getiri elde eder.**

3

Hesap sahibi her durumda **kazanır.**

### Kimler YUVAM Hesabı Açabilir?

YUVAM hesapları, yurt dışında yerleşik kişiler ile bu kişilerin yurt dışındaki şirketleri için açılır.

• Yurt dışında oturma veya çalışma izni ya da hakkı bulunan,

veya

• Türkiye'deki Adres Kayıt Sisteminde yerleşim yeri yurt dışı adresi olarak kayıtlı olan,

bir Türk vatandaşı iseniz

Türk vatandaşı değilseniz fakat yurt dışında yerleşik ve Yeni Mavi Kartınız\* varsa

Türk vatandaşı değilseniz fakat Türkiye'deki bankalarda hesap açma şartlarını taşıyorsanız

Sermayeden olduğunuz, yabancı bir ülkede o ülkenin kanunlarına göre kurulan ve yasal yerleşim yeri Türkiye dışında olan şirketiniz varsa

Türkiye'deki bankalara başvurarak veya internet bankacılığı aracılığıyla şubeye gitmeden de YUVAM hesabı açtırabilirsiniz.

\* 29/5/2009 tarihli ve 5901 sayılı Türk Vatandaşlığı Kanununun 28 inci maddesi uyarınca verilen Mavi Kart.

### YUVAM Hesabı Açtırmanın Diğer Şartları Nelerdir?

1 Yurt dışından transfer edilen ya da Türkiye'deki bankalara nakit olarak yatırılan dövizler karşılığında açılan veya Türkiye'deki bankalarda halihazırda mevcut olan döviz mevduat ve katılma hesapları, YUVAM hesabına dönüştürülebilir.

2 YUVAM hesapları sisteme katılan yurt içindeki tüm mevduat ve katılım bankalarında açılabilir.

### YUVAM Hesabı Neden Avantajlıdır?

- Tasarruflarınızı kur riskine karşı korur.
- Vade bitiminde, döviz cinsinden anapara garantisinin yanı sıra ilave getiri sağlar.
- Yurt dışından yapacağınız döviz transferleriniz için Türkiye'de transfer masrafı ödememiz gerekmez.
- Tasarruflarınızı ülke ekonomisine kazandırır.
- Kur farkı ve ilave getiriniz, Merkez Bankası garantisini altındadır.

### YUVAM Hesabının İşleyişi

Kur Farkı nasıl hesaplanır?

1 Kur Farkı, YUVAM hesabı açılırken Türk lirasına dönüşümün gerçekleştirildiği tarihteki «Dönüşüm Kuru» ile vade bitiminde geçerli «Vade Sonu Kuru» esas alınarak hesaplanır.

İlave Getiri nedir?

2 İlave getiri, döviz cinsinden anapara üzerinden vade türlerine göre Merkez Bankası'na Türk lirası olarak ödenecek ek tutardır.

Vade Süresi	İlave Getiri Oranları*
3 Ay	%1
6 Ay	%2
12 Ay	%3
24 Ay	%4

1 YUVAM hesabından kaç kez faydalanabilirim, hesap açma sınırı var mıdır?

Üst veya alt limit olmadan istediğiniz tutarda istediğiniz kadar YUVAM hesabı açılabilir, mevcut hesaplarınızı vade sonunda seçeceğinize vade üzerinden yenileyebilirsiniz.

2 YUVAM hesabı açmak için son tarih var mıdır?

YUVAM hesabı açmak için zaman sınırlaması bulunmamaktadır. İstediğiniz zaman hesap açtırabilirsiniz.

\* İlave getiri oranları, yitkiler olarak belirtilmiştir.

# Frankfurt'ta "Mehmet Akif Ersoy'un Bestelenmiş Şiirleri Konseri" icra edildi

Frankfurt Başkonsolosluğu, Eğitim Ataşeliği ve Kültür Ataşeliğinin, THY, Yurtdışı Türkler ve Akraba Topluluklar Başkanlığı ve Hessenli Türk İş İnsanlarının katkılarıyla hazırladıkları "Mehmet Akif Ersoy'un Bestelenmiş Şiirleri Konseri" başlıklı etkinlik 27 Aralık Salı akşamı Frankfurt Türk Kültür Merkezi'nde gerçekleştirildi.

Saygı duruşu ve İstiklal Marşı'yla marşının okunmasıyla başlayan etkinlik, Eğitim Ataşesi Doç. Dr. Fatih Kılıç'ın konuşmasıyla devam etti. Kılıç, İstiklal şairimiz Mehmet Akif Ersoy'un Millî Mücadele döneminde bir yandan askerlere diğer yandan Türk halkına yaptığı konuşmalarla, yazıp okuduğu şiirlerle milli mücadele ruhunu inşa eden isimlerden biri olduğunu söyledi.

Ardından Frankfurt Başkonsolosu Erdem Tunçer katılımcılara hitap etti. Tunçer konuşmasında Akif'in şair yönünün yanı sıra bir fikir insanı da olduğunu vurgulayarak vefatının 86. yıl-

dönümünde "İstiklal Şairimizi" Frankfurt ve çevresindeki Türk toplumuna değişik yönleriyle tanıtmayı hedeflediklerini söyledi ve etkinliğe katkı veren ve katılım sağlayan herkese teşekkür etti.

Yapılan konuşmaların ardından Türk Tarih Kurumu'nun hazırladığı Akif'in hayatı belgeseli izlendi. Akabinde Ankara Müzik ve Güzel Sanatlar Üniversitesi Rektörü Prof. Dr. Erhan Özden, Rektör Yardımcısı Prof. Dr. Barış Karaelma, İstanbul Üniversitesi'nden Doç. Dr. Hikmet Toker, Atatürk Üniversitesi'nden Doç. Dr. Ahmet Feyzi, Osman Ovacıklı ve M. Hadi Duran misafirlere Akif'in bestelenmiş şiirlerinden oluşan bir konser verdi.

On iki bestelenmiş şiirin icra edildiği konserde Çanakkale Şehitleri'ne, Bülbül gibi şiirlerin yanı sıra İstiklal Marşı'na yapılan iki farklı beste icra edildi. Konserin ardından hediyeler takdim edildi ve program sona erdi.



Sait Özcan'dan çifte vatandaşlık yorumu,

## "Almanya'nın çifte vatandaşlık açıklaması elma şekerini kalmamalı"

Son baharda açıklanan "Almanya'da uzun yıllar kalanlara çifte vatandaşlık" açıklaması yavaş yavaş unutulmaya başladı. Göçmen sorunlarına gösterdiği yakın ilgi ile tanınan KONAD- Sosyal ve



Siyasal Araştırmalar Merkezi Başkanı Sait Özcan, "Açıklama başlangıçta heyecan vericiydi. Ancak arkası gelmedi. Oysa bu yasa hayata geçirilebilirse ciddi anlamda Almanya için bir imaj çalışması olurdu" şeklinde konuştu.

Geçtiğimiz ay Almanya'da "Hükümet, vatandaşlığa geçişleri kolaylaştıracak ve Türkler için çifte vatandaşlığı mümkün kılacak reform için düğmeye bastı" şeklindeki kamuoyuna yansıyan haberin güncelliğini kaybetmeye başlamasından yasanın unutturulmaya çalışıldığını belirten KONAD Başkanı Özcan, "Vatandaşlığa geçiş kanunu çıkarılsa bile eyalet sistemindeki Almanya'da bazı



eyaletlerde bunun hayata geçmesi çok uzun sürebilir. Eyaletlerin etkili olduğu temsilciler meclisinin de onayı gerekebilir. Ayrıca federal meclisin CDU-CSU bloku daha ilk açıklamalara bile karşı çıkmıştı. İktidar ve muhalefet bloku arasında belki de bir seçim yaşanacaksa çifte vatandaşlığın hala kaf dağının ardında olduğuna inanıyorum. Çifte vatandaşlığının yeni yılın ilk aylarından itibaren hangi yöne evrileceğini hep beraber göreceğiz. Ama SPD-Yeşiller-FDP koalisyonu çifte vatandaşlığı hayata geçirebilirse çoğu hayatta olmayan birçok Türk işçisini de onore etmiş olacaktır" dedi.





Ergün Akıncı (solda) ve Yavuz Yeter

# YUVAM Hesabı Açmak için Türkiye'ye Gitmeye Gerek Yok!

[ ] bizim haber



Hedef kitlenize ulaşmanın en kısa yolu...

Tel.: 0178 61 61 108

E-mail: [info@garantimedia.de](mailto:info@garantimedia.de)

Web : [www.bizimhaber.de](http://www.bizimhaber.de)

TCMB Frankfurt Temsilcisi **Yavuz Yeter** "2022 yılının küresel ölçekte etkili olan bir dizi olumsuzluk karşısında ekonomi yönetimleri ile Merkez Bankalarının uygun çözümler üretmeye çalıştıklarını, tasarruf sahipleri ve yatırımcıların ise finansal piyasalarda düşük riskli ve yüksek getirili araç arayışına yönelttiğini" ifade etti.

Başkan Başdanışmanı olarak görev yapmakta olan **Dr. Ergün Akıncı**, Türkiye Cumhuriyet Merkez Bankası tarafından bu amaçla geliştirilen global bir finansal ürün olan **YUVAM hesaplarının** döviz bazında getiri ve anapara garantisi ile düşük risk ve yüksek getiri arayışında olan tasarruf sahipleri ve yatırımcılar için önemli bir fırsat sunduğunu ve YUVAM hesaplarının tasarruf sahiplerinin tasarruflarını büyütmesinin yanısıra bankalarımız kanalı ile ülkemizin ekonomik gelişimine önemli katkı ve destek sağladığını ifade ederek küresel ölçekte vatandaşlarımızın bu hesaplara yönelmesinin önemine işaret etti.

İlave olarak Frankfurt Temsilcisi **Yeter** "YUVAM sisteminde hesapların Türkiye'de yerleşik tüm bankalarla irtibata geçilerek **görüntülü arama** ve kimlik tespiti yöntemleri ile **uzaktan YUVAM açılabilceğini**; ayrıca tasarruflarını **İslami kurallar çerçevesinde faizsiz kazanç** olarak değerlendirmek isteyenler için ülkemiz **katılım bankalarının** da sisteme dahil olduğunu" belirtti.

## HUKUK KÖŞESİ



Avukat  
**FATMA BOSTAN**  
(Frankfurt)

Mail: fatma-bostan@t-online.de

# 2023'te Almanya'da Yapılacak Yenilikler

### Değerli okurlarımız,

2022 yılını geride bırakıp, yeni umut ve duygularla 2023 yılına girerken, 2023 yılının bütün insanlığa başta barış olmak üzere, huzur, sağlık ve refah getirmesini temenni ederim.

2023'te Almanya' da birçok konuda yenilikler yapılacak, yasal değişiklik yürürlüğe girecek. Yeni yılda yürürlüğe girecek bazı yasal değişiklikleri burada paylaşacağım.

### Elektronik İş Göremez Belgesi (Elektronische Au-Bescheinigung)

2022'nin sonuna kadar geçerli olan uygulamada, hasta ve iş göremez olan işçiye doktor tarafından iş göremezlik belgesi/rapor düzenliyor, işçide bu rapor işverene ulaştırıyordu. Ocak 2023 itibari ile bu uygulama değişecek, işverenler işçinin iş göremezlik belgesini elektronik olarak bağlı oldukları sağlık sigortalarından almaları gerekecek. Burada yük daha çok işveren tarafına aktarılmış oldu. Ancak iş göremez durumda olan çalışan, bu durumu işverene bildirmek ve doktor tarafından da tespit ettirmek zorunda.

Ocak 2022'den bu yana uygulanan, fakat henüz elektronik iş göremez belgesi uygulamasını kullanmayan işverenler bu uygulamayı Ocak 2023 itibari ile başlatmak zorunda olacaklar.

### Daha fazla emeklilik (Rentenerhöhung)

01 Temmuz 2023'ten itibaren emekli aylıkları Batı Almanya'da % 3,5, Doğu Almanya'da % 4,2 oranında yükseltilecek. Bunun yanı sıra emeklilerin emeklilik sürecinde çalışmalarından elde edecekleri ek kazançlarındaki sınırlama iptal edilecek. Bu zamana kadar emekliler çalışırken ek kazançlarında yasal miktarı aşmamaya dikkat etmek zorundaydılar. 2023 yılında bu sınırlama kaldırılacak. 63 yaşı itibari ile emekli olanlar, emeklilik gelirlerinin yanı sıra çalışacak olurlarsa, ek kazançlarında herhangi bir yasal sınırlama olmayacak.

Yasa koyucu bu değişiklikle bir yandan iş piyasasındaki uzman eleman eksikliğinin önüne geçmeyi hedeflerken bir yandan da çalışanların iş hayatından emekliliğe geçişini yumuşatmak istiyor.

Bu kolaylık, yaştan emekli olanları kapsarken, malulen emekli olanlar için geçerli olmayacak. Tamamen malulen emekli olanlar için yıllık ek kazanç miktarını 6.300,00 € dan 17.272,50 €'ya yükseltirken, kısmi malulen emekli olanların ek kazançları da 34.545,00€'ya yükseltilecek.

### Vatandaş Parası (Bürgergeld)

01 Ocak 2023 itibari ile Hartz IV'nin yerini, Bürgergeld = Vatandaş Parası' alacak.

Vatandaş Parasını almak için ihtiyaç sahibin ocak ayında yeni dilekçe vermesi gerekmeyecek, ödemeler otomatik devam edecek. Yapılan yardım miktarı artacak (örneğin: yalnız yaşayan bir kişiye ödenen 449,00 € yardım parası 502,00 €'ya yükseltilecek). Ancak en önemli değişiklik, yardım alan kişinin kısmi olarak tasarrufuna/servetine dokunulmayacak. Yardım alan kişinin ilk bir yıl bankada 40.000,00 €'ya kadar tasarrufu/serveti (Schongeld) olabilecek. Bunun yanı sıra aynı hanede yaşayan diğer kişilerin de kişi başına 15.000,00 € serveti olabilecek. Bu durumda vatandaş parası alan 4 kişilik bir hanenin 95.000,00 €'ya kadar servetinin olması, Vatandaş Parası almasına engel olmayacak.

Ayrıca, ihtiyaç sahipleri, vatandaşlık

parasının yanı sıra çalışarak 520,00 € - 1.000,00 € arası maaş alıyorsa, kazançlarının % 30 vatandaşlık parası hesaplamasından muaf tutulacak. Bu uygulama 01 Temmuz 2023 itibari ile yürürlüğe girecek.

Vatandaş Parasının ödenmeye başladığı ilk yıl, yardım alanın oturduğu kiralık dairenin kirasının yüksek olup olmadığı kontrol edilmeyecek.

Vatandaş Parası alan ihtiyaç sahiplerine uygulanan yaptırımlar (Sanktionen) tamamen kaldırılmayacak, ancak yumuşatılacak.

### Elektrik ve doğalgaz için taban fiyat uygulaması

Elektrik ve doğalgaz için taban fiyat uygulaması Mart 2023'te yürürlüğe girecek. Ancak geriye dönük olarak Ocak 2023'ten itibaren geçerli olacak. Uygulama ile birlikte, doğalgaz fiyatı kilovatsaat (kw) başına 12 Cent, elektrik için 40 Cent, merkezi ısıtma 9,5 Cent olarak sınırlanacak.

### Kira/Barınma Yardımı (Wohngeld)

Federal Hükümet 2023'te kira yardımında yapacağı değişikliklerle de tüketicinin yükünü hafifletmeye çalışacak. Ocak 2023 itibari ile kira yardımı ortalama 190,00 € yükseltilecek. Verilecek kira yardımının miktarı, ihtiyaç sahiplerinin gelirlerine, ödedikleri kira miktarına ve kaldıkları muhite göre hesaplanacak. Tahminlere göre, şimdiki kadar 600 bin kişiyi kapsayan kira yardımı 2 milyondan fazla kişiye verilecek.

### 49,00 € Bileti (49,00 € Ticket)

Pandemi sebebiyle 2022 Ağustos, Eylül ve Ekim aylarında satılan 9,00 € biletleri büyük rağbet görmüştü. Somut tarih henüz belli olmamakla beraber, muhtemelen 2023 Mart veya Nisan ayları itibari ile Almanya çapında geçerli olacak şekilde 49,00 € bileti uygulamaya geçecek. Bilet her türlü toplu taşıt için kullanılabilir. 9,00 € bileti gibi satılmayacak. Abonelik sistemi ile elde edilecek. Bu konu ile ilgili bilgiler [www.bahn.de/agb](http://www.bahn.de/agb) internet sayfasında yayınlanacak.

2023'te yürürlüğe giren ve girecek olan bu ve bunlara benzer yeniliklerle, Federal Hükümet tüketicilerin maddi yükünü hafifletme yoluna gidecek.

Saygılarımla.



Almanya'nın birçok şehrinde hizmet veren kuechen.club, profesyonel mutfaklar ve onlarca ürün seçeneği ile artık Frankfurt'ta da sizlerle

## Kuechen Club'in Yeni Şubesi Nordwestzentrum'da Açıldı

Kuechen Club'ın sahibi Devrim Kosar'dan verdikleri servis ve kurulum aşamaları hakkında bilgi aldık.

### BİRÇOK ALANDA SİZLERLEYİZ

"Özellikle mutfak alanında gelişmiş olacak ta taş tezgahlar, banyo mobilyaları ve sizin alanınıza özel olarak tasarlanan özel ölçülü dolaplar ve mobilyalar konusunda da uzmanız. Kendimizi 21. yüzyılın modern ve sorumluluk sahibi bir şirketi olarak görüyoruz. Amacımız hem iş hem de bireysel müşterilerimiz için her türlü desteği sunarak hayatınızın her alanına daha fazla kolaylık getirmektir.

### NASIL YAPIYORUZ

**Ölçüm:** Sürecimizdeki ilk adım, **ÜCRET-SİZ** bir ölçümdür. Ölçümler alıyor ve dönüşüm ihtiyaçlarınız konusunda size tavsiyelerde bulunuyoruz.

**Tasarım:** Mutfağınızı, banyonuzu veya dolaplarınızı 3 boyutlu görsellerle tasarlıyor ve malzeme seçimi için sizi showroomlarımızdan birine davet ediyor ya da evinizde size bu hizmeti sunuyoruz.

**Planlama:** Bir sonraki adım, bütçenizi planlamak ve seçenekleri gözden geçirmektir. Görmek istediğiniz ince ayarları veya değişiklikleri yapabiliriz. İsterseniz **yüzde 0** faiz ile kredi sağlayabiliyoruz.

**Montaj:** Her şey tamamlandıktan sonra projenize başlıyoruz. Profesyonel montajcılarımız sizin memnun olacağınız şekilde işlerini sonlandırır. Yani müşteri memnuniyeti kurumsal hedeflerimizin ilk sırasında yer alır.

### NEDEN BİZİ SEÇMELİSİNİZ

20 yılı aşkın hizmet kalitesi ile karşındayız. **1.000'**den fazla mutfak projesi, kusursuz taş tezgahlar ve memnun bir müşteri kitlesi ile kalitemizi tescillemiş bulunuyoruz.

Kapsamlı ve kaliteli ürün yelpazemiz ve birinci sınıf hizmetimizin birleşimiyle kuechen.club, mükemmel mutfağınızı tasarlamamızın ve inşa etmemizin güçlüklerini ortadan kaldırır.

Nobilis ve Ballerina gibi Almaya'nın önde gelen mobilya üreticileri ile beraber çalışıyoruz.

Miele, Siemens, Bosch, Bora, Samsung, Neff, AEG ve daha birçok marka ile evinizin elektronik aletleri için geniş seçenekler sunuyoruz.

Amsterdam, Elsenfeld, Friedberg, Gießen, Hamburg, Karlsruhe, Köln, Rennerod, Russelsheim,

Stuttgart, Siershahn ve şimdi de Frankfurt şubemiz ile 12 noktada müşterilerimize mümkün olan en iyi hizmeti vermekteyiz.

Bizi farklı kılan, her türlü mutfak ve dolap yapımı ihtiyaçları için tek adres olmamızdır.

### SHOWROOM'U EVİNİZE GETİRİYORUZ

Yeni bir mutfağa ihtiyacınız var ama mağaza mağaza dolaşmaya zamanınız mı yok? O zaman biz sizin evinize geliriz.

Uzman mutfak danışmanımız sizin istediğiniz gün ve saatte sizi evinizde ziyaret edecek ve hayalinizdeki mutfağı planlamak için ihtiyacınız olan her şeyi yanınıza getirecek.

Bu şekilde kolayca ve hızlı bir şekilde mutfağınızı ücretsiz planlayabileceksiniz" dedi.





## Almanya İmam-Hatip Lisesi Mezun ve Mensupları 30. Yılı'nı Kutladı

İmam Hatipliler olarak sek-senlerde kurmuş oldukları dostlukları yıllar sonra da olsa bir araya gelerek devam ettiriyorlar. Başta Bursa İmam Hatipliler olarak başlayan buluşmalara ileriki yıllarda Anadolu'nun dört bir yanından mezun olan İmam Hatiplilerin de iştirak etmesiyle kardeşlik bağları daha da pekişmeye başladı.

**Kısa adı ALİMDER olan Almanya İmam-Hatip Lisesi Mezun ve Mensupları dernek üyeleri 30. kez buluştu.**

Buluşma her sene olduğu gibi Almanya'nın Kuzey Ren

Vestfalya Eyaleti Herne kentinde gerçekleşti.

Toplantıya AK Parti İstanbul Milletvekili **Zafer Sırakaya** da katılarak dönem mezunu arkadaşlarıyla hasret giderdi.

1960'lı yıllarda Türkiye'den Almanya'ya işçi olarak gelen ailelerin birçok eyaletlerde başta maden bölgelerinde yoğun olarak çalışmaya başladılar. Daha sonra dini vecibelerini yerine getirmek veya kültürel kimliklerini kaybetmemek için örgütlenmeye başladılar. İleriki zamanlarda ailelerini ve

çocuklarını yanlarına getirmeye başlayan ilk neslin çocukları sadece dil problemleriyle karşı karşıya kalmadılar. Yabancıları oldukları bir ülkede dini vecibelerini de yerine getirme konusunda zaman zaman sıkıntı çektiler.

İhtiyaca binaen 80'li yıllardan sonra çocuklarını Türkiye'deki İmam-Hatip Liselerinde okutup, İmam Hatip olarak dönerek bu görevleri Almanya'da icra etmelerini veya Türkiye'de üniversiteyi bitirerek farklı alanlarda iyi mesleklere sahip olmalarını istediler. Bunun için başta Recklinghausen şehrinde organize çalışmaları başlamış, hafta sonları çocukların hazırlıklı olmaları için dersler verilerek Bursa İmam Hatip Lisesine gönderilmişti.

Türkiye'ye giden öğrenciler büyük bir bölümü İHL mezunu olarak Almanya'ya geri dönerek ve buldukları şehirlerde farklı alanlarda çalışmaya başladılar. Aralarında öğretmen, akademisyen, bankacı, iş adamı veya mühendislerin de bulunduğu mezunların birçoğu hem kendi mesleklerini icra ettiler hem de Almanya'da farklı sivil toplum örgütlerinde de görev aldılar.

**Hasan İNAM**'ın organizasyonu ile 30 yıldır devam eden bu buluşmada, birlik-



**Zafer Sırakaya**



**Bahattin Yılmaz**

teliğin daha genişçe organize edilerek devam edilmesi ve bu manevi kardeşlik bağlarının bir sonraki nesile de aktarılması gerektiği konusunda mutabık kalındı.

Buluşmada İmam-Hatipli olmanın öneminin bir sonraki nesillere aktarılması ve emanet edilmesinin önemi **ALİMDER**'in baş hedeflerinden olduğu vurgulandı.



**Hasan İnam**



# MKüchen

Ihre Traumküchen



INDIVIDUELL PLANBAR

~~14.245,-~~  
**5698,-**  
INKLUSIVE  
LIEFERUNG & MONTAGE



individuell veränderbar, preisgleich  
lieferbar in 2 verschiedenen Frontfarben

**Designküche** Interessante Küchenplanung im neuen Farbton Eiche Halifax Nachbildung gekonnt kombiniert mit Lacklaminat, Schiefergrau supermatt. Viele wichtige Details wie die Kochinsel und der hochgebaute Backofen vervollständigen diese Küche. Durch die grifflose Front wirkt diese moderne Küche großflächig und geradlinig. Ausgestattet mit Elektrogeräten von Junker. Maße: 220 + 160 cm 702189

**JUNKER**

**INKLUSIVE**

- + Einbaubackofen mit Edelstahlfront, JB13AC50 (EEK\* A)
- + Glaskeramik-Kochfeld, JR36DT52
- + Inselesse Edelstahl/Glas, Elica TRIBEINSEL (EEK\* C)
- + vollintegrierter Geschirrspüler, JS04VN94 (EEK\* A+)
- + Kühlschrank mit \*\*\*\*Gefrierfach, JC30GB20 (EEK\* A+)
- + Einbauspüle Edelstahl

\*Energieeffizienzklasse

**HERDORF**

**YENİ AÇILDI**

Hauptstr. 26  
57562 Herdorf

*"bize uğramadan  
mutfak almayın"*

**MANNHEIM**

C1 13-15  
68159 Mannheim

Tel.: 0621 - 40 180 602  
MA@MKuechen.de

**DARMSTADT**

Kasinostr. 2  
64293 Darmstadt

Tel.: 06151 - 368 88 79  
DA@MKuechen.de

**ASCHAFFENBURG**

Weißburger Str. 52  
63739 Aschaffenburg

Tel.: 06021 - 628 20 60  
AB@MKuechen.de

**RÜSSELSHEIM**

Danzigerstr. 3  
65428 Rüsselsheim

Tel.: 06142 - 942 86 00  
info@MKuechen.de

info@mkuechen.de • [www.mkuechen.de](http://www.mkuechen.de)





**ASIM  
TOZOĞLU**  
069 - 73 19 19  
www.tican.eu

- Türkiye havalelerini Ocak ayında başlatınız.
- Türkiye bakım miktarı 5.551 euro oldu.
- Paralı çıkış (Abfindung) alanlar imza atmadan uzmanına danışsınlar.

**Bu sayımızda, çok önemli değişikliklere yer veriyoruz. Lütfen iyi okuyunuz ve dostlarınızla paylaşınız ki, daha çok insanımız fadalanabilsin.**

Elektronik çağın gereği olarak, Alman maliyesi de vergi denkleştirmede bilgileri mümkün olduğu kadar az belgeyle değerlendirerek sonuca ulaşmak istiyor. Firmalardan çalışan kişilerin gelir ve sigorta bilgileri, emeklilerin gelirleri, hastalık kasalarından alınan hastalık paraları (Krankengeld), iş bulma kurumundan alınan işsizlik parası (Arbeitslosengeld), yeni doğan çocuklar için alınan ebeveyn yardımı (Elterngeld) gibi daha birçok bilgi maliyeye elektronik ortamda şifreli olarak bildirilmektedir. Durum böyle olunca da vergi mükellefleri maliyeden, orada biriken bilgileri bir özel şifre ile bilgisayarına kaydedip, bazı değişik şeyleri de ilave ederek yıllık vergi denkleştirme işleminden kurtulmuş oluyor. Ne var ki bu anlatıldığı gibi kolay olmuyor bizim okuyucularımız için. Neden?

Çünkü biz Türklere veya yabancı vatandaşlara ait özel bilgi ve belgeler maliyeye henüz elektronik olarak bildirilememektedir. Örneğin Türkiye Sosyal Güvenlik Kurumu'na emeklilik için yatırılan borçlanma parası, bu kurumdan alınan emeklilik, Türkiye'deki akrabalarımıza gönderdiğimiz bakım paraları gibi birçok bilgi ve belge maliyeye sunulmak zorundadır.

Elektronik konusuna girmişken, artık doktorlardan alınan sarı hastalık belgeleri de tarihe karıştı. Doktorlar işverene ve sigortaya elektronik olarak hastalık (çalışamazlık) raporunu gönderecekler. Bu kısa girişten sonra önemli değişikliklere şöyle bir göz atalım:

## 2023'te Vergi Konusunda Bazı Önemli Değişiklikler

### a) Temel vergi muafiyeti

(Grungfreibetrag) 2022'de 10.347 euro olarak geriye dönük olarak bir Ocak 2022'den geçerli olmak kaydıyla değiştirilmişti. Bu rakam daha da yükseltilecek 2023'ten itibaren 10.903 euroya yükseltilecek az geliri olanlara bilhassa kolaylık sağlandı. Bu rakamdan aşağı geliri olan bekar kimseden vergi alınmaz. Evli olan kişilerde iki katı olan 21.806 eurodur.

Bu miktar, aynı zamanda Almanya'da bir kimse için yıllık bakım miktarıdır. Örneğin 25 yaşını doldurmuş olan Üniversite öğrencisi çocuğunuz için Çocuk parası (Kindergeld) alamadığınız için, bu çocuğunuz okumaya devam ettiği sürece, yılda 10.903 euro bakım yapabilirsiniz, eğer hiç geliri yoksa. Hatta bu çocuk için ödediğiniz hastalık kasası (Krankenversicherung) masrafları da bakıma ilaveten düşülebilir. Bu konu hiç de ihmal etmeye gelmez. Çünkü aileye maddi kaynak sağlamaktadır, çocuklarını okutmanın tesellisi olarak. Almanya'da emekli anne ve babalarınız için de bu rakam geçerlidir. Türkiye'deki akrabalarımızın bakımları da kişi başına yukardaki miktarın yarısı kadar olacaktır 2021 yılında. Yani yuvarlak hesap 5.000 euro Türkiye bakımı hesaplarken, 2023 yılından itibaren 5.551 euro bakım parası gönderebilirsiniz. Bilhassa aldıkları emekli miktarı euro karşısında malesef çok değer kaybettiğinden, bizlerin göndereceği bakım paraları ikrama geçecektir.

Hatırlatmamız gereken en önemli noktalardan birisi de Türkiye'deki akrabalarınıza bakım paralarınızın ilk havalesini mutlaka Ocak ayında başlatınız ki, daha sonra gönderdiğiniz miktarlar, yılın başından itibaren hesaba katılsın. Yani siz ilk aylarda para göndermeyip örneğin Mayıs ayında havale yaparsanız, devlet kalan 8 ayın bakım miktarını hesaplar. Ocak'ta az bir miktarla başlasanız bile, daha sonraki havalelerle tüm yıl dikkate alınır.

### b) Çocuk muafiyeti

(Kinderfreibetrag) 2023 yılında 8.952 euro olarak belirlendi. Bu çocuk muafiyeti, çocuk parası alınmasına rağmen,

kişilerin gelirlerine göre büyük maddi menfaat sağlamaktadır. Bilhassa paralı çıkış (Abfindung) alanlarda bir çocuk için ekstra (paranın miktarına bağlı olarak) yüklü paralar gelmektedir.

### c) Çocuk paraları

(Kindergeld) tüm çocuklara ayda 250 euro oldu.

### d) Çocuk parası zammı

(Kindergeldzuschlag) yükseltildi Gelirleri belirli bir seviyenin altında olan aileler, yukarıda bahsettiğimiz çocuk parasına ilave olarak bir de çocuk parası zammı alıyorlar.

1 Temmuz 2019'da yürürlüğe giren "Güçlü aileler yasası" olarak adlandırılan yasaya göre, düşük gelirli ailelere maddi destek sağlanılmaktadır. Ne var ki, yapılan çocuk zammı 6 ay süreyle verildikten sonra, tekrar dilekçe vermek gerekiyor. Koşulları uygun olan aileler, çocuk başına ayda 250 euro alabiliyor. Normal çocuk parasını alan ve 25 yaşını doldurmamış meslek eğitimi veya üniversitede okuyan çocuklar için ödeme yapılıyor. Çocuklarıyla yalnız yaşayanların en az 600 euro, ailelerin de en az aylık 900 euro gelirleri taban için şart.

Tavan gelirin hesaplanması, ailenin kira giderleri, çocukların gelirleri gibi çeşitli faktörlere bağlı ve oldukça karmaşık bir hesaplama sistemine tabi. Aylık geliri takriben 2000 eurodan aşığı olanlar dilekçe verebilirler.

### e) Çocukların vergi kimlik numarası mutlaka gerekli

(Steuereidentifikationsnummer) Aksi halde Çocuk paraları'nın ödenmesinde sıkıntı yaşanabilir. Bilhassa bakım yapılan çocuklarda veya büyüklerde mutlaka gereklidir.

### f) Asgari ücret saatte 12,00 euro

Ekim 2022'den beri. Minijob dediğimiz ayda 450 euro'luk vergiden muaf gelir de ayda 520 euroya çıkartıldı.

### g) Ausbildungsfreibetrag

18 yaşın-dan büyük çocukların aile-

nin dışında bir yerde okuması halinde şimdiye kadar 924 euro olan bu miktar 2023 yılından itibaren 1.200 euroya yükseltildi.

#### h) Banka ve sigortalardan alınan faizlerin vergi muafiyeti

yılda bekarlarda 801 eurodan 1.000 euroya, evlilerde 1602 eurodan 2.000 euroya çıkartıldı.

#### i) Çocuklarıyla yalnız yaşayanlar.

Alman gelir vergisi kanununun 24b maddesine göre, eşinden ayrılan veya eşinin vefatı sonucu 'dul' kalıp, bir veya birden çok çocuğu ile birlikte yaşayan vergi mükelleflerine devlet 'Corona. paketi' dahilinde büyük vergi indirimi sağladı. Bugüne kadar 1.908 euro olan "Entlastungsbetrag für Alleinerziehende" 2020 ve 2021 yıllarından geçerli olmak kaydıyla 4.008 euroya çıkarıldı. Bu miktar 2023'ten itibaren 4.260 euro olarak yükseltildi.

Aynı evde örneğin anneniz de oturuyorsa, bu muafiyetten mahrum kalabilirsiniz.

Veya okula gitmeyen ve Kindergeld almayan başka bir çocuğunuz varsa, yukarıdaki muafiyetten yararlanamazsınız. Bu hassas bir konudur mutlaka vergi denkleştirme derneklerinden veya mali müşavirlerden detaylı bilgi alınız.

Abfindung (paralı çıkış) almanız söz konusu ise, olay çok daha önemlidir. Kişilerin gelir ve ödedikleri vergiye göre durum değişir.

#### j) Engellilik muafiyeti

Federal hükümet yıllardır ihmal edilen bir konuyu vuzuha kavuşturdu ve engellilik kartı olan kişilerin muafiyet miktarlarını tam iki katına çıkardı.

Şimdiye kadar yüzde 30'dan itibaren geçerli olan muafiyet 2021'den itibaren

yüzde 20'den itibaren muafiyete tabi olacak.

Örneğin yüzde otuz için yıllık 310 Euro olan muafiyet 2021'den itibaren 620, yüzde 50'de 570 eurodan 1.140 euroya, yüzde 80 için 1.060'dan 2.120 Euroya yüzde 100 1420'den 2.840 Euroya ve kimliğinde H harfi olanlar 3.700 eurodan 7.400 euroya çıkarıldı. Bu miktarlar vergi iadesinde büyük rol oynayacaktır.

Ayrıca G ve H harfi olanların yüzde 70'den itibaren yüzde 80 olanların da iş yol km'leri iki kat hesaba konulmaktadır.

#### k) Elterngeld

(Çocuk büyüme zamanı) alanlar haftada 30 saat yerine 32 saat çalışabilecekler.

Elterngeld alınabilmesi için bekarlarda 250.000 eurodan aşağı olması halinde ayda 1.800 euro Elterngeld alabilir. Evlilerde bu miktar çok düşürüldü ve 500.000 euro yerine 300.000 euroya indirildi. Yani 300.000 eurodan aşağı para kazanan aileler Elterngeld alabilir.

#### l) 2022 yılında yapılan en önemli kanun değişikliği,

'Inflationsausgleichsprämie adı altında hem firmaların hem de çalışanların lehine olan bir kanundu. Yani enflasyondan kaybolan gelirin geriye döndürülmesi olayıdır. 2022'den başlayıp 2024 yılının sonuna kadar firmalar çalışanlarına 3000 euro hem vergiden hem de sosyal sigortalardan muaf olarak isterlerse bir defada toptan ya da üç yıl içinde taksitler halinde ödeyebilirler.

#### m) Maliyelerden Faiz mektupları yağıyor.

Daha önceki yıllarda vergi denkleştirmesini 4 yıl kadar bekletip, devletten yüzde 6 gibi yüksek oranda yıllık faiz

alanlar varken, diğer yandan ödemek zorunda olanlar da aynı oranda faiz ödemek zorunda kalıyorlardı. Federal Almanya Anayasa Mahkemesi (Bundesverfassungsgericht) piyasa faizinin yüzde 2 gibi düşük olduğu bir zamanda, böyle bir uygulamanın anayasaya aykırı olduğunu belirterek hükümete belirli bir süre tanıyarak, haksızlığın ortadan kaldırılmasını istedi. Koalisyon hükümeti Kasım ayından bu yana maliyelere talimat vererek, daha önce hak edilen miktarlara yüzde 1,8 oranında faiz uygulanmasını önerdi. Tabii ki bu oran geri ödenecek miktarlar için de geçerlidir.

Alman maliye daireleri, hükümetin bu talimatına uyararak nerdeyse her vergi mükellefine faiz bildirisini gönderdi. Başlıkta belirttiğim gibi, mektuplar yağıyor.

Çoğu kimseler "0" belgesi alıyor. Yani alacak yok, verecek de yok. Bazılarına lütfen bu parayı ödeyiniz şeklinde mektup gelirken, bazıları da hesap numaranıza belirli miktar/miktarlar gönderilmiştir şeklinde bildiriler almaktadır.

2023 yılı başından bu yana gelen eski senelere ait "Bescheid"ler da faizler eklenerek gönderiliyor. Yağan mektuplar azalacak gibi görünüyor.

#### n) Sosyal yardım yerine "Bürgergeld" getirildi.

Yıllardır sosyal yardım alanlara, hükümet daha az bürokrasi ile daha kolay ödeneceğini belirterek bu uygulamayı başlattı.

Detaylarını önümüzdeki sayılarda daha iyi yazabilme umuduyla, hayırlı ve başarılı yeni yıllar diliyorum.

Not iş yeri çok yakın olup, hiç yol vb. Masrafları olamayanlar devlet yılda 1.000 euro yerine 1.200 euro muafiyet tanıdı.

[ ] bizim haber Sayfamız Yenilendi!

Artık Almanya, Türkiye ve Dünya gündemini bilgisayar veya mobil cihazınızla anlık takip edebilirsiniz

[www.bizimhaber.de](http://www.bizimhaber.de)





UID Hessen sokakta kalanlara Sahip çıktı

## UID Hessen, Gönülleri Isıtmaya Devam Ediyor

UID Hessen sorumluluk bölgesindeki evsizlere soğuk kış günlerinde yardımcı oluyor.

UID Hessen Bölge Sekreteri **Mehmet Keser**, yaptığı açıklamada;

"UID Hessen olarak; Başkanımız **Erkan Arslan**'ın talimatıyla sokakta kalan vatandaşların yanında olmaya, dayanışmayı güçlendirmeye devam ediyoruz. **UID Hessen Halkla ilişkilerden genç kardeşlerimizin fiziksel desteğiyle**, havaların soğumasıyla Wiesbaden ve çevresinde sokakta yaşamını sürdüren kadın ve erkek evsiz bireylere soğuktan korunma-

ları için önce sıcak bir ikramımız oluyor ardından Medipax Battaniyeleri, eldiven, kışlık çorap ve kişisel ürün paketlerini dağıtıp bireyin durumuna göre yönlendirme ve destek sağlıyoruz." diye konuştu.

UID Hessen Bölge Başkanı **Erkan Arslan** ise yaptığı açıklamada;

"UID Hessen olarak yardım derneği değiliz. Dernek tüzüğümüzde UID yardım / spende kabul edemez diye de mademiz var. Bu sene ise istisnai bir durum ortaya çıktı. Havaların çok soğuk olması hasebiyle, yardımlarımızı yardım alma-

ndan kendi imkanlarımızla elimizden geldiğince teşkilatımız adına büyüklerimizden aldığımız ilham ile sokakta kalmış kimsesizlerin yanında olmaya çalışıyoruz.



Gönüllere dokunabilir onları bir nebze ısıtabilirsek ne mutlu bizlere" diye konuştu.







Biz bu işe gönül  
ve emek verdik.  
Alinteri döktük.  
Biz bu işi gönülden  
sevdiik.



www.bizimhaber.de

- Günlük taze Yemeklerimiz ► Lokma tatlılarımız  
► Odunlu Taş Fırınımız ► Izgaralarımız ► Antep Katmeri ► Dönerimiz kendi imalatımızdır



DÜĞÜN, NİŞAN ve Özel günleriniz için müstakil 70 KİŞİLİK  
SALONUMUZ ile hizmetinizdeyiz

[www.harputrestaurant.de](http://www.harputrestaurant.de)

Wellritzstr. 9, 65183 Wiesbaden • Tel.: 0611-40 61 96

harputrestaurant

facebook.com/harputrestaurant



Klaus Schindling



Yüksel Oku



Bilal Kaçmaz



Mustafa Bursa



## HATTERSHEIM FATİH CAMİİ DUALARLA AÇILDI

Milli Görüş Hattersheim Fatih Camii'nin açılışına, Hattersheim Belediye Başkanı Klaus Schindling, T.C. Frankfurt Muavin Konsolosu Yüksel Oku, IGMG Hessen Bölge Başkanı Bilal Kaçmaz, Cemiyet Başkanı Mustafa Bursa, yerel yöneticiler, çok sayıda STK temsilcisi, IGMG, DİTİB, İslam Kültür Merkezleri Cemiyet Başkanları, din görevlileri ve cemaat katıldı.

Açılıшта kısa selamlama konuşmaları yapıldı. Cemiyet Başkanı **Mustafa Bursa** yaptığı konuşmada "Bu mutlu günümüze uzaktan ve yakından katılan herkese teşekkür ediyorum." dedi. **Bursa**, Cemiyetin tarihçesi hakkında bilgi verdi.

"**Hattersheim İslam Cemiyeti** 1979 yılında Almanya'da yaşayan misafir Türk işçileri tarafından Müslümanlar için bir ibadet mekânı temin etmek gayesi ile kuruldu. Hattersheim İslam Cemiyeti Almanya'da uzun süredir yaşayanlar ile Almanya'yı sosyal ve kültürel açıdan henüz yeterince tanımayanlar için o dönemlerde önemli bir buluşma yeri idi. Hayatın günlük zorlukları ile mücadele eden misafir işçiler için adeta güvenli bir liman gibiydi. Başlangıçta cemiyet Türkiye'nin değişik bölgelerinden gelen insanların buluşup tanıştığı ve sohbet

ettiği bir yer idi. Şimdilerde dünyanın her yerinden gelen insanlar burada hep birlikte ibadet edip tanışmaktadır.

Üyelerin ve ibadet edenlerin artan sayısını karşılayabilmek için, 2004 yılında satın alınan dernek binasının yerine 2017 ile 2022 yılları arasında yeni, modern ve ferah bir bina inşa edilmiştir. Hali hazırda cemiyetin yaklaşık 140 kayıtlı üyesi mevcuttur. Cami herkese açık olduğu için cuma ve bayram günlerinde ibadet edenlerin sayısı 400'e kadar ulaşmaktadır. Yeni cami binamız (Vogelweidestraße 1 65795 Hattersheim) tüm insanlara hayırlı olsun" dedi.

Hattersheim Belediye Başkanı **Klaus Schindling**, yaptığı kısa selamlama konuşmasında, eserin yapımında emeği geçenlere teşekkür etti.



T.C. Frankfurt Muavin Konsolosu **Yüksel Oku** konuşmasında; "Cami, nefes aldığımız dost bir ev, omuzlarımızın birbirini değdiği bir birlik yuvası, fakir fukara ve çaresiz insanların çaresi. Cami, zenginin fakirle, işçinin işverenle, yönetenin yönetilenle, yabancıнын yerliyle bütünleştiği büyük bir insanlık evi. Cemiyetimizin siz değerli vatandaşlarımıza, gençlerimize, çocuklarımıza hayırlı olmasını Cenabı Allah'tan niyaz ediyorum" dedi.

IGMG Hessen Bölge Başkanı **Bilal Kaçmaz** yaptığı konuşmada, "Camimiz, içinde İslam ve insanlık meş'alesinin yakıldığı ve tüm dünyaya yayıldığı bir huzur merkezi olacaktır" dedi. Hattersheim ve çevresindeki Müslümanlara böyle güzellik bir eser kazandırmanın çok değerli olduğunu, açılışın bütün müslümanlara hayırlı olmasını diledi.

Daha sonra IGMG Hessen Bölge Başkanı **Bilal Kaçmaz**'ın yaptığı dua ile açılış kurdelesi kesildi.

Açılışa katılanlara **Fatih Camii'ni tanıtan Almanca-Türkçe broşür dağıtıldı ve cami hakkında bilgiler verildi.**



## EN HÜZÜNLÜ GÜNÜNÜZDE YANINIZDAYIZ IN SCHWEREN STUNDEN SIND WIR BEI IHNEN



### HERKES ÖLECEK YAŞTADIR / DER TOD KENNT KEIN ALTER



UKBA Cenaze Yardımlaşma Derneği | Cenaze Hizmetleri

UKBA Bestattungshilfeverein e. V. | Bestattungskostenunterstützungsgemeinschaft (BKUG)

Colonia-Allee 3 | D-51067 Köln | T + 49 221 942240-430 | F + 49 221 942240-429 | cenaze@ukba.eu | www.ukba.eu  
Amtsgericht Köln VR 17561 | Kreissparkasse Köln | IBAN: DE37 3705 0299 0149 2829 41 | BIC / SWIFT: COKSDE33





# Almanya'da Türk-Alman Ekonomi Forumu gerçekleştirildi

- Berlin Büyükelçisi Ahmet Başar Şen:

"TOGG araçlarını yakın zamanda Berlin sokaklarında görmeyi umuyoruz"

"Türkiye sahip olduğu yüksek üretim gücüyle yenilenebilir enerji alanında Avrupa'nın arz güvenliğine katkıda bulunabilecek en güvenilir ortaklardan biridir"

- TOBB Başkanı Rifat Hisarcıkloğlu:

"Hem Alman ekonomisine hem Türk ekonomisine katkı sunan Türk girişimcilerle gurur duyuyorum. Hepiniz birer kahramansınız. Birer başarı hikayesisiniz"

BERLİN (AA) - Türkiye Odalar ve Borsalar Birliği (TOBB) Başkanı **Rifat Hisarcıkloğlu**, hem Alman ekonomisine hem Türk ekonomisine katkı sunan Türk girişimcilerle gurur duyduğunu ve hepsinin birer kahraman olduğunu söyledi.

**Hisarcıkloğlu**, Berlin'de Türk-Alman Ticaret ve Sanayi Odası (TATSO) 15. Genel Kurul toplantısının ardından düzenlenen Türk-Alman Ekonomi

Forumu toplantısında yaptığı konuşmada, Türkiye ile Almanya arasında köklü, tarihi ve iktisadi ilişkilerin bulunduğunu kaydetti.

İki ülke arasındaki ticaret hacminin 40 milyar doların üzerinde olduğunu ifade eden Hisarcıkloğlu, "Almanya'da 3 milyonun üzerinde çoğunluğu Alman vatandaşı olan Türk yaşamaktadır. Siyasette sporda sanatta insanımız çok önemli görevler yürütmektedir. Hem Alman ekonomisine hem Türk ekonomisine katkı sunan Türk girişimcilerle gurur duyuyorum. Hepiniz birer kahramansınız. Birer başarı hikayesisiniz." dedi.

Dünya ekonomisini derinden sarsan Kovid-19 salgınına hatırlatan Hisarcıkloğlu, salgına karşı aşığı bulanın yine Almanya'da yaşayan Türk bilim insanları **Uğur Şahin** ve **Özlem Türeci** olduğunu, bunun da iki ülkenin birbirine olan etkisini gösterdiğini ifade etti.

Almanya'da 80 bin Türk girişimcisinin yılda 80 milyar avro ciro yaptığını ve 500 bin bin kişiyi istihdam ettiğine dikkati çeken Hisarcıkloğlu, "**Ülkemizde 8 bine yakın Alman firması 10 milyar avro yatırım 120 bin kişiyi istihdam sağlıyorlar. Almanya'daki Türklerin yatırımlarıyla ve Türkiye'deki Alman yatırımlarından gurur duyuyoruz.**" ifadelerini kullandı.

TATSO'nun varlığı kadar Alman-Türk

Ticaret ve Sanayi Odasının (AHK) varlığını da önemsediklerini dile getiren Rifat Hisarcıkloğlu, iki kurumun misyonunun karşılıklı yatırımları ve ticareti artırmak olduğunu belirtti.

**Hisarcıkloğlu**, Almanya'nın Avrupa Birliği'nin (AB) en büyük ekonomisi ve lokomotif ülkesi olduğunu vurgulayarak, "Almanya Türkiye AB ilişkilerinde daima belirleyici ve öncü olmuştur. Türkiye'yi AB'ye yakınlaştıran her kararda mutlaka Almanya'nın desteği var. Türkiye AB ilişkilerininin gündemine bakınca özellikle Almanya'nın desteğine daha çok ihtiyacımız var. Özellikle yeşil ve dijital dönüşüm, gümrük birliği modernizasyonu ve Türk vatandaşları için vize serbestisi bu konuların başında yer almaktadır. Almanya ile olan ekonomik ilişkilerimizi genişletmek ve derinleştirmek istiyoruz." diye konuştu.

Almanya Cumhurbaşkanı **Frank Walter Steinmeir**'in kendisine geçen yıl Alman liyakat nişanı verdiğini hatırlatan Hisarcıkloğlu, bu vesileyle kendisine şükranlarını sunduğunu sözlerine ekledi.

- "TOGG araçlarını yakın zamanda Berlin sokaklarında görmeyi umuyoruz"

Türkiye'nin Berlin Büyükelçisi **Ahmet Başar Şen** ise Almanya'nın

Türkiye'nin en büyük ticaret ortağı olduğunu ve ikili ticaretin dengeli biçimde artırılarak, yıllık hacmin Cumhurbaşkanı **Recep Tayyip Erdoğan**'ın koyduğu hedef olan 50 milyar dolara ulaşmasını istediklerini söyledi.

**Şen**, konuşmasında Türkiye'nin Otomobil Girişim Grubu (TOGG) İcra Direktörü Gürkan Karakaş'ı işaret ederek, "TOGG araçlarını yakın zamanda Berlin sokaklarında görmeyi umduğumuz da belirtmek isterim. Heyecanla beklediğimizi TOGG'ların ilklerinden bize söz verildiğini buradan hatırlatmak istiyorum. TOGG'umuzu bekliyoruz." dedi.

AB ile Türkiye arasında yürürlükte olan Gümrük Birliği Anlaşmasının e-ticaret, kamu alımları, tarım ve diğer sektörleri de kapsayacak şekilde genişletilmesi ve güncellenmesiyle Türkiye ve Almanya arasındaki ticaret hacminin

daha da artacağını ifade eden Şen, "**Gümrük Birliği'nin güncellenmesi Türkiye ile Almanya arasında iş yapan ve yapmayı amaçlayan herkes için çok önemli bir adım olacaktır. Bunun için hep birlikte çalışmalıyız.**" ifadelerini kullandı.

Avrupa'da enerji krizinin tetiklemesiyle Almanya'da son dönemde en çok konuşulan konulardan birinin enerjide dönüşüm, yenilenebilir enerji kaynaklarına geçiş ve sanayide hidrojen üretimi payının artırılması olduğunu dile getiren Şen, şöyle devam etti:

"Batı dünyası ile Rusya arasında derinleşen krizde yapıcı rol oynayan ülkemizin, konumu, güçlü ekonomisi ve uluslararası enerji projelerindeki tecrübesiyle, doğal gaz başta olmak üzere enerji krizinin aşılmasında önümüzdeki dönemde başat rol üstlenmesi beklenmektedir. Hidroelektrik ve jeotermal gibi gelişmiş yenilenebilir enerji yatırımları olan Türkiye'nin özellikle güneş ve rüzgar enerjisinde de yüksek potansiyeli bulunmaktadır. Türkiye sahip olduğu yüksek üretim gücüyle yenilenebilir enerji alanında Avrupa'nın arz güvenliğine katkıda bulunabilecek en güvenilir ortaklardan biridir."

**Büyükelçi Şen**, Türkiye'nin uygun rekabet ortamı, yatırım teşvikleri, gelişmiş yasal düzenlemeleri, jeopolitik konumu ile öne çıkan ülke konumunda olduğunu vurgulayarak, "Türkiye yükselen pazarlara ulaşım kolaylığı, güçlü üretim altyapısı, gelişmiş ulaşım ve tedarik kanalları, lojistik merkezleri, ham madde ve ara girdilere kolay erişim imkanı, kalifiye iş gücü, iyi eğitilmiş 85 milyonluk insan kaynağı ve akademik bilimsel altyapısı ile, yeni tedarik kanallarının oluşturulmasında ve mevcutların çeşitlendirilmesinde öne çıkan bir ülkedir. Bu güçlü yönlerimiz sayesinde birçok sektörde Avrupa'nın ve bölgemizin üretim ve inovasyon merkezi haline gelmeyi amaçlıyoruz." şeklinde konuştu.

TATSO Başkanı **Rolf Königs** de Türkiye'yi ve Türk Alman dostluğunu çok sevdiğini, bunu geliştirmek için her şeyi yapmaya devam edeceğini söyledi.

Napolyon'un sözüne atıfta bulunan Königs, "**Dünya tek ülke olsaydı oranın da başkenti İstanbul olurdu**" diyerek Türkiye'ye olan sevgisini vurguladı.



## SAĞLIK KÖŞESİ



## Dr. ÖMER İPAR

(Assistenzarzt  
Augenheilkunde)

Sarı nokta hastalığı, genellikle 50 yaşını geçmiş insanlarda ortaya çıkan yaygın bir göz hastalığıdır. Gözün makula isimli bölümünün incelenmesi sonucunda bulanık ya da az görmeye neden olur. Makula, retinanın net görebilmeden sorumlu olan bölümüdür. Bu yüzden hastalığın bir diğer adı da makula dejenerasyonu-  
dur.

## Sarı Nokta Hastalığı Nedir?

Sarı nokta hastalığı gözde sarı leke gelişmesiyle birlikte görülen bir göz hastalığıdır. Makula dejenerasyonu tek bir gözde gelişebileceği gibi, iki gözde de görülebilmektedir. Hastaların zamanla görüş kabiliyetleri kötüleşir, okuma, araba sürme ya da yüzleri tanıyabilme becerisi azalabilir. Ancak bunlar, bütün görüş kabiliyetini kaybedeceğinizi anlamına gelmemektedir. Gözde sarı nokta çıktığı için, görme kaybı merkezi olur. Genellikle görüş alanının merkezinde hafif görme kaybına neden olduğu için, çevresel görüş sağlıklı kalır. Erken teşhis ve kişisel bakım önlemleriyle makula dejenerasyonuna bağlı görme kaybı geciktirilebilir.

## Sarı Nokta Hastalığı Tipleri

Daha çok yaşa bağlı olarak ortaya çıktığı bilinen hastalığın risk faktörleri arasında; sigara kullanımı, açık saç rengi, genetik yatkınlık, göz rengi ve sağlıklı beslenme alışkanlıkları da yer almaktadır. Yine sarı nokta hastalığının Yaş ve kuru olmak üzere iki tipi bulunmaktadır.

**Kuru Tip:** Druzen adı verilen sarımsı yağ birikintilerinin oluşması ile karakterize olan hastalık; yavaş bir seyir izler, görme kaybına neden olur ve görme alanında siyah bir alan olarak karşımıza

Sarı Nokta Hastalığı  
(Makula Dejenerasyonu)

çıkabilmektedir.

**Yaş Tip:** Sarı nokta hastalığının %10-15'ini, yaş tip oluşturmaktadır. Makula adı verilen bölgede yeni damar oluşumu ile karakterize olan bu hastalık, ciddi görme kaybına neden olabilir. Bunun nedeni ise oluşan damarlarda kanama ve yara dokusu olarak karşımıza çıkmaktadır.

## Sarı Nokta Hastalığı Belirtileri

Gözde sarı nokta hastalığı belirtileri genellikle ağır ağır ortaya çıkar ve ağrılara neden olmaz. Belirtiler genel olarak şunlardır:

Çarpık görme

Bir ya da iki gözde kendisini hissettiren azalmış merkezi görme

Yakındaki nesnelere bakarken ya da bir şeyler okurken artan ışık ihtiyacı

Loş mekanlara girildiğinde uyum sağlama problemleri yaşama

Renklerin yoğunluğunun ve parlaklığının azalması

Yüzleri tanımada güçlük çekme

Görüş alanı içerisinde küçük bir sarı benek çıkmasına bağlı olarak noktasal görüş kaybı

## Makula Dejenerasyonu Nedenleri Nelerdir?

Sarı nokta hastalığı nedenleri henüz tam olarak belirlenmemiştir. Yapılan bilimsel çalışmalar, genetik nedenlerin, sigaranın, obezitenin ve yanlış beslenmenin sarı nokta hastalığına neden olabileceğini ortaya koymaktadır. Hastalığın yaşlandıkça görülme sıklığı artmaktadır. Yaşlanmaya bağlı olarak makulanın incelenmesi ve sarı nokta oluşmasıyla gelişir.

## Tanı Yöntemleri

Makula dejenerasyonu şüphesiyle doktora başvuran bir hastadan ilk olarak tıbbi geçmişi ve aile öyküsü dinlenir. Daha sonra doktor, tam göz muayenesi gerçekleştirir. Ancak çoğu zaman aşagıda yer alan testler de istenmektedir:

Gözün arkasının incelenmesi

Gözün merkezinin incelenmesi

Floresan anjiyografi

İndosiyanın yeşili anjiyografi

Optik koherens tomografi

## Sarı Nokta Testi Nasıl Yapılır?

Bir elinizle tek gözünüzü kapatın ve diğer gözünüzle düz bir şekilde belli bir noktaya bakın. Belli bir yere sabit bir şekilde bakarken etraftaki bütün çizgiler düzleşmiş, bozulmuş ya da görüntüler bulanıp, karanlıklaşırsa makula dejenerasyonu için bir göz doktoruna başvurmanız gerekebilir. Aynı işlemi diğer göz için de yapabilirsiniz.

## Sarı Nokta Hastalığı Tedavisi

Günümüzde net bir sarı nokta tedavisi bulunmamaktadır. Ancak, devam etmekte olan çok sayıda klinik çalışma olduğunu belirtmekte de fayda var. Hastalığın erken teşhis edilmesi halinde, çeşitli vitamin takviyeleri kullanmak, sağlıklı beslenmek ve sigarayı bırakmak, hastalığın ilerleyişini azaltacaktır.

Yaşlanmaya bağlı olarak gelişen makula dejenerasyonu, hastaların yan tarafları görmesini etkilememektedir. Bu yüzden yüzde 100 kör olmak gibi bir durum söz konusu değildir. Fakat, araba sürmek, insanların yüzlerini tanımak, bir şeyler okumak gibi merkezi görüş gerektiren görme becerisi azalabilir. Bazı görme rehabilitasyonu yöntemleriyle, azalan viziya uyum sağlamanın yolları bulunabilmektedir.

Her iki gözünde de ileri seviyede makula dejenerasyonu olan hastalar için, teleskopik lens tedavisi işe yarayabilmektedir. Görüş alanını genişleten teleskopik lens implantı, hastaların hem uzağı hem de yakını rahat görebilmelerini sağlarken, merkezi görüşün geri kazanılması için çevresel görüş genişliğinden fedakarlık edilmesine sebep olmaktadır.

## SIKÇA SORULAN SORULAR

## Sarı nokta körlük yapar mı?

Tedavi edilmezse körlüğe neden olabilir.

## Sarı nokta hastalığı kaç yaşında olur?

Makula dejenerasyonu olarak bilinen sarı nokta hastalığı, çoğunlukla 55 yaş üstü kişilerde, dengesiz ve yetersiz beslenenlerde ve sigara içen kişilerde görülür.

## Sarı nokta hastalığı genetik midir?

Hem genetik hem de çevresel faktörlerden meydana gelir.

Sağlıklı günler diliyorum.

Yunanlıların kahve iddiasına cevap Almanya'dan geldi;

## “Yunan basını Türk Kahvesini köpürterek Yunan kahvesine çevirmeye çalışıyorlar”

Yunan basınında artarak devam eden Türk Kahvesi'ne sahip çıkma iddialarına cevap veren Türk asıllı Alman tarihçi Dr. Latif Çelik, “Yunanistan diye bir devletin olmadığı bir dönemde Alman arşiv belgeleri “Türkenkrank”, Fransız kayıtları Le Café Turc ve İngiliz arşivleri Turkish Coffee olan bir içecekten bahsederken Yunan basınındaki iddiaların boş bir kahve sevgisinin köpürtülmesinden ileri gidemeyeceğini” belirtti.

Dr. Latif Çelik'in “Türk kahvesi'nin 300 Yıllık Almanya Yolculuğu” adlı eseri yanında şarapçılar ile kahvecilerin kavgasını konu alan tiyatro eseri liselerde yıl sonu merasimlerinde temsil olarak sahneye konulmaktadır.

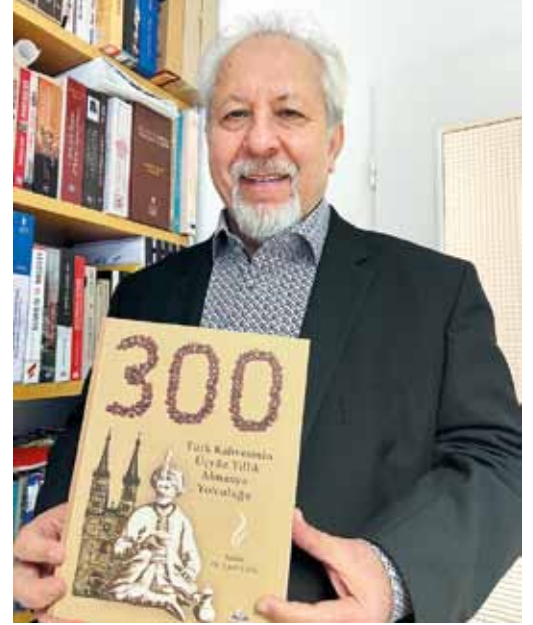
[1] Das Kanon-Buch. 400 Kanons aus 8 Jahrhunderten zu allen Gelegenheiten. Schott, Mainz 1999, ISBN 3-7957-5374-0, S. 51.

**C a f f e e,**

trink nicht Caffee, Caffee!

Nicht für Kinder ist der Türkenkrank, schwächt die Nerven, macht dich blass und krank.

Sei du kein Muselmann, der ihn nicht missen kann.



Unesco kültürel miras kayıtlarına “Türk Kahvesi” ve Avrupa ülkelerinde **Türkische Mocca** olarak bilinen Türk Kahvesi'ne yönelik Yunan sahiplenmesi gündem olmaya devam ederken bu alanda arşiv çalışmaları ve araştırmaları olan IKG- Almanya Kültür, Tarih ve Entegrasyon Araştırmaları Enstitüsü Başkanı Dr. Latif yaptığı basın açıklamasında, “1683 yılındaki başarısız Viyana kuşatması sonrası şehre gelen esirler tarafından Almanya'nın Würzburg şehrinde kahve (Türkenkrank) denemesinin yapıldığı ve Caffeeled [1] kahve şarkısının müzik bestelendiği bir dönemde Yunanistan adlı bir devletin olmadığını hepimiz biliyoruz. 1974 sonrası köpürtülen Türk karşıtlığına kahveyi de dahil etmeleri ise çok komik. Türk Kahvesi'nin kültürel mirası konusunda Türkler ile yarış ederek kavgaya sebebi aramak yerine Türk Kahvesi'ni çok sevdiklerini söylemeleri daha doğru olur” şeklinde konuştu.

**AYASOFYA**  
TRAJRING STUDIO

Hirschstrasse 3  
63450 Hanau

Tel.: 06181 / 43 44 822  
Fax: 06181 / 43 44 209

[www.ayasofya-juwelier.de](http://www.ayasofya-juwelier.de)

- Beste Beratung
- Stilvolles Ambiente
- Alle Preislagen
- Über 900 Ringmodelle vor Ort

## SAĞLIK KÖŞESİ



## İlknur Başer

Fachärztin für Allgemeinmedizin  
Genel Tıp Uzman Doktoru

## Check-up Hakkınızı Kullanın!

Sayın okurlarım,

Hepinize bol sağlık, sıhhat, afiyet, bereket ve huzur dolu bir yeni yıl diliyorum. Ve mutluluğun temeli de sağlık olduğunu bildiğimiz için, nelere dikkat etmemiz gerektiğini ve yeni check-up kurallarını bir gözden geçirelim.

### Klasik check-up:

**18-35 yaş aralarında bir kez check-up hakkınız var.**

Bunun içinde bunlar yapılır:

- kan tahlili ( kolesterol ve şeker)
- idrar kontrolü
- bedensel muayene

### 35 yaş üstü:

35 yaştan sonra her 3 sene de bir check-up hakkınız var.

Dahil olan muayene:

- kan tahlili (kolesterol ve şeker)
- idrar tahlili
- bedensel muayene, cilt kanseri kontrolü dahil
- kan tahlili veya tansiyon kontrolü gerektirirse EKG ve ultrason da yapılabilir fakat şart değil.

### Kanser Önlemi Muayeneler

Kanser belirtileri veya rahatsızlıklar ortaya çıkmadan kontroller yapılır. Mümkünse erken teşhis konulup erken şekilde tedaviye başlanır.

### - Kadınlarda

- 20 yaştan itibaren senelik kontrol jinekoloji uzmanında, rahim kanseri kontrolü
- 35 yaştan itibaren hem HPV hem de rahim kanseri kontrolü
- 30 yaştan itibaren senelik meme kontrolü ve
- 50 yaştan itibaren mamografi kontrolü

### - Erkeklerde

- 45 yaştan sonra senelik prostat kontrolü, üroloji uzmanında

### Kadınlarda ve erkeklerde

- 35 yaştan itibaren her iki sene de bir cilt kanseri kontrolü
- 50 yaştan itibaren bağırsak kanseri önemi için senelik büyük abdest kontrolü, erkeklerde 50 den sonra endoskopik kontrol, bayanlarda 55 den sonra endoskopik kontrol, her şey temiz ise 10 sene sonra tekrarlanır. Bir teşhis konulursa uzmanın tavsiyesine göre 3 veya 5 sene sonra tekrarlanır.

Bu kontrollerinizi aksatmayın. Zamanında yapıldığı zaman ciddi hastalıklara önlem alınabilir.

Bir doktor daha fazla kontrol yapıyorsa şanslısınız. Çünkü yukarıda belirttiğim kontroller sigortalar tarafından karşılanır, daha fazlasını karşılamaz ve doktorlar fazla muayene istenildiğinde özel hesap çıkarabilir. Hakkınız olan kontrolleri yukarıda listeledim. Yine emin değilseniz her zaman sigortalınıza başvurup haklarınızı araştırabilirsiniz.

Bu kontrollerin dışında bol egzersiz, düzenli beslenme ve bol sıvı tüketmeye dikkat edin. Beslenmenizde karbonhidratları azaltarak meyve sebze ağırlıklı menüler seçin.

**Tekrar bol sağlık ve başarılı bir 2023 diliyorum.**

Doktorunuz İlknur Başer

[ ] bizim haber Sayfamız Yenilendi!

**Artık Almanya, Türkiye ve Dünya gündemini bilgisayar veya mobil cihazınızla anlık takip edebilirsiniz**

**[www.bizimhaber.de](http://www.bizimhaber.de)**





# Frankenthal'de Anlamli Tören

Almanya'nın Rheinland Pfalz eyaleti Frankenthal şehrinde geleneksel hale gelen program belediye tarafından düzenlendi. İkinci dünya savaşında hayatlarını kaybedenlerin anısına düzenlenen programa ilgi büyük oldu. Program Büyükşehir belediye başkanı Martin Hebich, Belediye başkanı Bernd Knöppel, belediye encümeni Bernd Leidig, CDU belediye meclis üyesi Gabriele Bindert, Rheiland Pfalz eyalet milletvekili ve RP CDU başkanı Christian Baldauf, IGMG

Rhein Neckar Saar Bölgesi Basın Yayın Başkanı Frankenthal belediyesi Uyum meclisi üyesi Frankenthal Hicret Camii dışilişkiler başkanı Mehmet Calay, çeşitli kurum ve kuruluşlar, itfaye ve polis yetkilileri katıldılar. Program büyükşehir belediye başkanı Martin Hebich' in açılış ve selamlama konuşmasıyla başladı. 'Hebich ülkemiz adına kahramanlık gösteren askerlerimizi ve sivillerimizi minnet ve saygıyla anıyoruz' diyerek, dünyada savaşların olmaması temennisinde bulunarak katılımcılara teşekkür etti.



100' den fazla ürünle  
Avrupa'da 4600 markette.



# YTB'nin Yeni Dijital Mecrası "Dijital Kültür Platformu" Yayında!

**Yurtdışı Türkler ve Akraba Topluluklar Başkanlığı (YTB), yenilenen sitesini ve yeni dijital mecrası Dijital Kültür Platformu'nu (DİJİKÜP) yayına açtı.**

Kurulduğu 2010 yılından bu yana **uluslararası öğrencilere, yurtdışı vatandaşlara ve soydaş ve akraba topluluklarına yönelik faaliyetler yürüten** Yurtdışı Türkler ve Akraba Topluluklar Başkanlığı (YTB), **yenilenen internet sitesi ve yeni dijital mecrası Dijital Kültür Platformu'yla** tüm dijital mecralarını tek bir çatı altında birleştirdi.

YTB'nin yenilenen sitesinden erişim sağlanabilecek Dijital Kültür Platformu'yla; Başkanlığın geçmiş ve güncel faaliyetlerine dair tüm içerikler, yayımladığı kitaplar, dergiler ve belgeseller de tek bir adres üzerinden erişime açılmış olacak.

Hâlihazırda **Türkiye Bursları, Türkiye Mezunları ve NESAM gibi siteler üzerinden kurumsal faaliyetlerini yürüten YTB, Dijital Kültür Platformu'yla bu siteleri de tek bir çatı altında toplamış** oldu.

**DİJİKÜP Yalnızca Kurumsal Bir İnternet Sitesi Değil**

Bir yılı aşkın süredir hazır-

lıkları süren ve geçtiğimiz günlerde erişime açılan **Dijital Kültür Platformu (DİJİKÜP)**, yalnızca bir kurumsal internet sitesi, bir haber portalı, bir blog ya da bir internet gazetesi değil. YTB'nin 2010'dan bu yana faaliyet gösterdiği tüm sahalarla ilgili yaptığı çalışmaların; üretilen tüm akademik, kültürel, edebî ve güncel içeriklerin; videoların, belgesellerin; dergilerin ve kitapların toplandığı bir platform olarak karşımıza çıkıyor.

**Söyleşiden Makaleye, Belgeselden Podcaste YTB'ye Dair Tüm İçerikler DİJİKÜP'te**

Dijital Kültür Platformu'nda; YTB'nin yayımladığı dergi ve kitapların yanı sıra kurumun faaliyet alanları, çalışmaları ve gündemleriyle ilgili söyleşi, deneme, makale ve haberler; kültür sanat içerikleri, portre yazıları, videolar, belgeseller ve podcastler yer alacak.

Başkanlığın faaliyet alanlarıyla ilgili yaptığı çalışmalara göre şekillenen sitedeki içerik türleri "**Gündem**", "**Hafıza**" ve "**YTB Akademi**" gibi çeşitli kategorilere ayrılıyor. Dijital Kültür Platformu'nda YTB'nin üç ana çalışma alanı "**Yurtdışı Vatandaşlar**", "**Kardeş Topluluklar**" ve "**Uluslararası Öğrenciler**"



bölmeleri ise dikkat çekiyor. Bu bölümlerde, her bir çalışma sahasıyla ilgili haberlere ve çeşitli içeriklere erişilebilecek.

"**Gündem**" bölümünde Dijital Kültür Platformu bünyesinde üretilen güncel içeriklerin tümüne ulaşılabilecekken; "**YTB Akademi**" bölümünde ise Başkanlık tarafından düzenlenen akademilerle ilgili haberlere ve diğer içeriklere ulaşılabilecek.

"**Memleketim**", "**Telve**" ve "**Bağlar**" bölümlerinde de YTB'nin himayesinde yayımlanan bu üç derginin içerikleri müstakil olarak yayımlanacak.

Sitedeki "**Podcast**" bölümünde; edebiyat, sosyal bilim ve hatta diğer farklı bilim dallarından ilgi çekici konu ve konuşmacılarla birlikte, Telve, Memleketim ve Bağlar dergilerinin seçkin içerikleri de seslendirilmiş olarak yer alacak.

DİJİKÜP'ün "**Kütüphane**"si ise YTB'nin bazı yayınlarının erişime açılacağı bir açık kaynak bölümü olarak karşımıza çıkıyor. Burada Telve, Memleketim ve Bağlar dergilerinin bütün sayılarıyla birlikte YTB'nin yayımladığı ya da yayımlanmasına destek verdiği diğer basılı eserlerin de bir kısmı erişime açılacak.

"**Hafıza**" ise Dijital Kültür Platformu'nda en faz-

la özel içeriğin yer alacağı alan. Burada YTB'nin yakın temasta olduğu coğrafyalarla ilgili özel röportajlar, portre yazıları, makaleler ve değerlendirme yazıları yer alacak. Yurtdışı vatandaşlara, kardeş topluluklara ve ülkemizde öğrenim gören uluslararası öğrencilere dair derinlikli içerikleri de yine bu bölümde bulunuyor.

"**Videolar**" bölümünde de çeşitli dosya içeriklerinin, sosyal medya ve dijital mecralara uygun bir şekilde görsel materyallerle zenginleştirilerek daha fazla kişiye ulaşması sağlanacak.

**Amaç, Kültürel Diplomasi Birikimini Paylaşmak**

Dijital Kültür Platformu'nu (DİJİKÜP) yayına açarak YTB, Başkanlığın kültürel diplomasi faaliyetleri sonucunda ortaya çıkan akademik, edebî, kültürel, sanatsal birikimi sadece yurt dışındaki vatandaşlarımızla, soydaş ve akraba topluluklarla ve Türkiye'deki uluslararası öğrencilerle değil, ilgilisi olan her internet kullanıcısına ulaştırmak istiyor. YTB Dijital Kültür Platformu, Başkanlığın diaspora çalışmalarının somut bir çıktısı olarak tüm Türk diasporaları için bir bilgi, haber kaynağı ve iletişim ağı olarak karşımıza çıkıyor.





## KEREM ERDOĞAN

İş Analisti ve Teknoloji  
Uygulama Uzmanı

(BiPRO, Microsoft Navision  
2013, 2016 ve 2018)

keremerdogan.net

### • İletişim:

Açık ve şeffaf iletişim, çalışanlar ve yöneticiler arasında iyi bir ilişki kurmanın temelidir. Yöneticiler, düzenli ekip toplantıları, açık kapı politikası aracılığıyla çalışanların katılımını ve onların fikirlerini dinler ve önemli olduğunu hissetmelerini sağlar.

### • Ekip çalışmasını teşvik edin:

Ekip çalışması, çalışanların birbirlerini destekleyerek, kendilerini bir ekibin parçası olarak hissetmelerine yardımcı olur. Bu nedenle yöneticiler, projeler üzerinde işbirliği yapma ve her bireyin güçlü yönlerinden ve becerilerinden yararlanma fırsatları sağlamalıdır.

### • Takdir:

Çalışanlar, başarılarının takdir edildiğinde, kendilerini değerli hissederler. Bu nedenle, yöneticiler düzenli olarak övgü ve takdir sunmalı ve çalışanların başarılarını takdir etmek için zaman ayırmalıdır.

### • Katılım:

Çalışanlar karar alma sürecine katıldıklarında kendilerini dahil edilmiş ve önemli hissederler. Bu nedenle yöneticiler, çalışanların karar alma sürecine katılmaları için fırsatlar oluşturmalarıdır.

Motivasyon etkinlikleri: Ekip ile birlikte spor, kültür ve sanat dallarını içeren etkinlikler, çalışanların birbirlerini daha iyi tanımalarına ve daha yakın ilişkiler kurmalarına yardımcı olur.

### Özet:

Şirkette birlik duygusu, çalışan memnuniyeti ve performansı ve motivasyonu için önemlidir. Yöneticiler, açık iletişim, takım çalışması, takdir, katılım ve motivasyon etkinlikleri gibi önlemlerle desteklenebilecek bir birliktelik duygusunun geliştirilmesinde önemli bir rol oynamaktadır. Yöneticiler bir birliktelik duygusunu aktif olarak teşvik etmeleri ve çalışanların kendilerini rahat, saygı duyulmuş ve anlaşılabilir hissetmeleri için çalışmalarını önemlidir.

## Birliktelik duygusunu güçlendirmek

Bir şirketin başarısı için güçlü bir birlik duygusu çok önemlidir. Pozitif çalışma ortamı ilişkileri ve memnuniyetinin artmasına katkı sağlamakta, bu da çalışanların performansını ve motivasyonunu artırmaktadır.

Bu yazıda birliktelik duygusunun önemini ve yöneticilerin bunları desteklemek için hangi adımları atabileceğini inceleyeceğiz. Birlik duygusunun önemli bir yönü, çalışanların bir takımın parçası olma hissini pekiştirir ve aynı zamanda birbirlerini desteklemeye teşvik eder. Bu, sorunları ve zorlukları daha hızlı çözmeye yardımcı olur ve organizasyonu genel olarak daha etkili ve başarılı hale getirir. Tüm çalışanlar ve yöneticiler şirkette birliktelik duygusunu teşvik etmelidir. Herkes olumlu bir çalışma ortamına ve birbirine yardım etmek için katkıda bulunur. Bununla birlikte, yöneticiler rol model olarak çalışanlara çok fazla etkiye sahip oldukları için burada özellikle dikkat etmelidir. Davranışları ve yöneticilik tarzları ile çalışanların kendilerini takımın bir parçası hissetmelerine ve olumlu bir çalışma ortamının güçlenmesine önemli katkı sağlayabilirler. Bu nedenle yöneticilerin şirket içinde birliktelik duygusunu aktif bir şekilde teşvik etmeleri ve çalışanların kendilerini rahat, saygın ve emin ellerde hissetmeleri için bilinçli bir çaba göstermeleri önemlidir.

### Yöneticiler şirkette birliktelik duygusunu nasıl güçlendirebilir?

Burada en bir yöneticinin en elzem yapması gerektiği yöntemleri bulabilirsiniz:

# GOLDANKAUF

WIR KAUFEN IHR ALTGOLD, SCHMUCK,  
BRUCHGOLD, ZAHNGOLD, MÜNZEN ...

Sprechen Sie uns an-  
BEVOR Sie woanders  
ihr Altgold verkaufen!

GOLD

IHRE VORTEILE BEI UNS

- 👉 Schnell und unkompliziert
- 👉 Tages- HÖCHSTPreise
- 👉 Seriöse, fachliche und persönliche Beratung
- 👉 Gratis Schätzung und rasche Abwicklung
- 👉 SOFORT BARGELD!

Barauszahlung  
zum  
Tageshöchst-  
preis

www.ayasofya-juwelier.de

Hirschstrasse 3  
63450 Hanau  
Tel.: 06181 / 43 44 822  
Fax: 06181 / 43 44 209

Montag - Freitag:  
09:00 - 18:00 Uhr  
Samstags:  
09:00 - 17:00 Uhr

# Prof. Dr. Hüseyin İlker Çınar'ın Kaleminden Yeni Kitap



Prof. Dr. Hüseyin İlker Çınar'ın Almanca olarak kaleme aldığı "Kur'ân İlimleri. 'Ulümü'l-Kur'ân" adlı eseri yayınlandı.

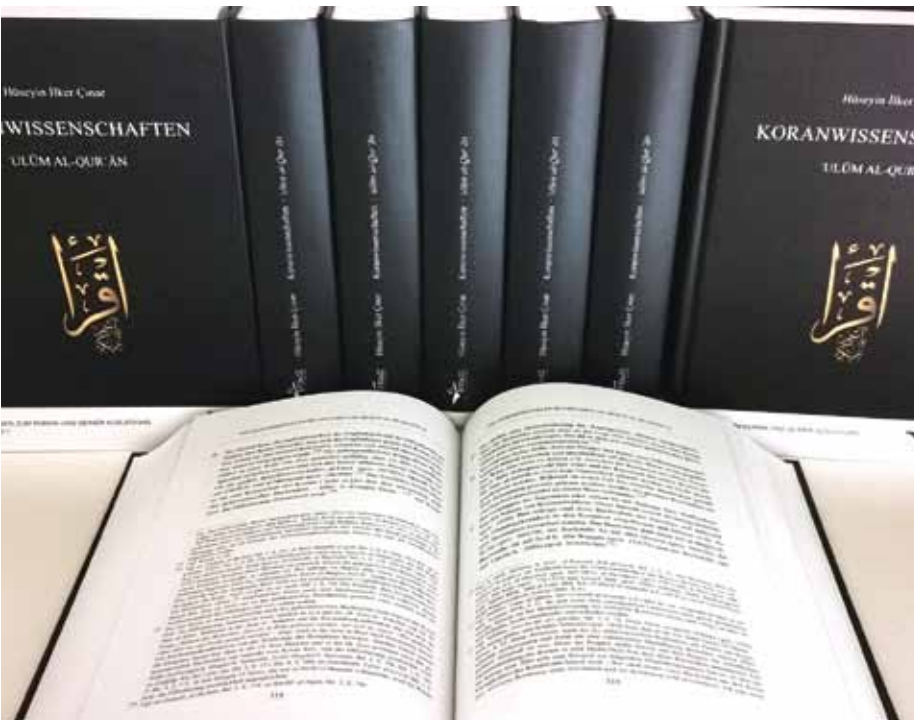
Merkezi Mannheim'da bulunan ve bünyesinde Avrupa'nın en büyük İslâm kütüphanesini barındıran **İslâm Araştırmaları ve Kültürlerarası İşbirliği Enstitüsü (İFIS&İZ)**, kendi yayınevi olan **İFIS&İZ Publications** tarafından yayınlanan yeni bir kitapla okurun karşısına çıkmanın sevincini yaşıyor. "Kur'ân İlimleri. 'Ulümü'l-

Kur'ân" başlığı altında yayınlanan 676 sayfalık eser, kapsamında Kur'ân ve tefsirine dair çalışmaların yayınlanacağı "Kur'ân ve Tefsir Araştırmaları" serisinin ilk eserini teşkil etmektedir.

İFIS&İZ'in kurucu başkanı olan **Prof. Dr. Hüseyin İlker Çınar** tarafından kaleme alınan eserde, Kur'ân'ın aslına uygun olarak anlaşılması ve sağlıklı bir şekilde yorumlanması adına gerekli olan yöntem ve ilimlerin neler olduğu irdelenmektedir. Bu bağlamda öncelikle **ilahî vahiy, Kur'ân'ın inisi, içeriği ve tarihi hakkında temel bilgiler** verilmektedir. Akabinde klasik ve çağdaş kaynakların verileri ışığında Kur'ân'ın aslına uygun anlaşılmasına hizmet eden ve ilahî mesajın üslûp ve inceliklerini ortaya koyan en önemli **Kur'ân ilimleri** farklı açılardan incelenerek 26 ana bölüm halinde ele alınmaktadır. Tefsir ilmine tahsis edilen son iki bölümde ise İslam'ın özüne uygun olarak kavranılmasında vazgeçilmez konuma sahip olan ilk nesillerdeki tefsir faaliyetleri ve zaman içerisinde rivayet, dirayet, fikhî ve tasavvufî tefsirler şeklinde ortaya çıkan temel tefsir çeşitleri tanıtılmaktadır.



Yıllarca süren yoğun ve disiplinli ilmi araştırmaların bir ürünü olup akademik üslupla Almanca kaleme alınan bu eser, Kur'ân ilimleri ve Tefsir Usulüne ilişkin şu ana değin batıda telif edilen en kapsamlı eser olma özelliğini taşımaktadır. Kitapta klasik Kur'ân ilimleri, bir taraftan geleneği betimleyici tarzda işlenirken diğer taraftan belli konulara dair gerek Müslüman gerekse Batılı ilim adamlarının görüşlerine ilişkin eleştirel yaklaşım da sergilenmektedir. Söz konusu eser, eğitim ve öğretim konseptine elverişli olması hasebiyle ilim adamları ve araştırmacıların yanı sıra İlahiyat talebelerine ve dinî ilimlerde öğrenim görenlere de hitap etmektedir.



## YENİ KİTAP:

Hüseyin İlker Çınar: Koranwissenschaften. 'Ulüm al-Qur'ân  
676 sayfa / Ciltli / 17,0 x 24,0 cm  
Mannheim: IFIS&İZ Publications, 2022

Seri:

Kuran ve Tefsir Araştırmaları: 1

ISBN: 978-3-95888-005-4

Fiyatı: 59,90 EUR (+ kargo)

Geniş bilgi ve sipariş için:

[www.ifis-iz.com](http://www.ifis-iz.com)

# Hasene Acil Yardım Çağrısı “Gönülden Gelen Sıcaklık”

Hasene insani yardım derneği her yıl kış aylarında başlattığı **Acil Yardım Çağrısı** kampanyası kapsamında çalışmaları bu sene **15 ülke ve bölgede** yürütecek.

Kış ayı ile birlikte bastıran soğuklar ve eksiye düşen hava sıcaklıkları, ısınma ve kışlık kıyafet noktasında sıkıntı yaşayan ihtiyaç sahiplerini zor duruma sokuyor. Kendilerine yapılacak yardımlar ile kışı geçirebilecek olan muhtaçlar kendilerine uzatılacak yardım elini bekliyor.

Hasene insani yardım derneğinin her yıl kış aylarında başlattığı acil yardım çağrısı bu sene 15 ülke ve bölgede yürütülecek. **“Gönülden gelen sıcaklık”** sloganı ile yürütülecek olan çalışmada,

yardım yapanlar ile yardıma muhtaç kimseler arasında sıcak bir köprü kurulmaya çalışılıyor.

Ülkelerdeki partner kurum yetkililerinden gelen acil ihtiyaca göre belirlenen yardım kalemleri ihtiyaç sahiplerine ulaştırılacak. Partner kurum yetkililerinden alınan bilgiye göre ihtiyaç sahipleri bilhassa odun, kömür gibi yakacak talebinde bulunuyor. Odun, kömür gibi yardımların yanı sıra, battaniye, kışlık ayakkabı ve gıda paketleri yapılacak yardım kalemleri içerisinde yer alacak.

Acil Yardım Çağrısı 1 Ocak ile 31 Ocak tarihleri arasında yürütülecek. Ülkelerdeki acil yardım dağıtımına 43 gözlemcinin katılması planlanıyor. Acil yardım çalışması



sının yürütüleceği ülkeler: **Lübnan, Ürdün, Kırgızistan, Moğolistan, Türkiye, Suriye, Bosna Hersek, Sancak, Kosova, Makedonya, Arnavutluk, Ukrayna, Pakistan,**

**Kazakistan ve Fas.** Acil Yardım Çağrısına katılmak için [www.hasene.org](http://www.hasene.org) sayfası ziyaret edilebilir ve bağışta bulunulabilir.

Haber: **Murat Kubat**

## Hasene Malavi'de Cami İnşa Etti

20 milyonluk nüfusa sahip Malavi'de nüfusun % 65'ini hiistyanlar, geriye kalan kısmını da geleneksel din müntesipleri ve ve Müslümanlar oluşturuyor.

**Hasene insani yardım derneği** kalıcı projeler kapsamında **Malavi'de üç cami inşa ediyor.** Camilerden birinin inşaatı tamamlandı, ikincisi tamamlanmak üzere ve üçüncü caminin inşaatına da başlanacak.

Mangoche şehrine bağlı Nasijid yerleşim yerinde inşa edilen **Hacı Osman Küçük Camii** 120 metrekarelik bir alan üzerinde inşa edildi; ve üç erkek, bir bayan olmak üzere dört adet tuvalet, yedisi erkekler için, beşi bayanlar için olmak üzere toplam on iki abdest alınacak alanın yanı sıra bir de su kuyusu açılarak bölge insanın hizmetine sunuldu. 150 müslüman ailenin yaşadığı yerleşim yerinde başka bir cami bulunmuyor.

Hasene derneği'nin cami inşa ettiği diğer ülkeler şöyle: **Nijer (3 adet), Burkina Faso (1 adet), Sierre Leone (3 adet), Gana (1 adet), Nepal (1 adet), Malavi (3**

**adet, 2 tane daha planlanıyor), Togo (2 adet, 1 tane daha planlanıyor) ve Cibuti (3 adet).**

Haber: **Murat Kubat**



## 30 Mart Uluslararası Sıfır Atık Günü İlan Edildi



Cumhurbaşkanı Erdoğan'ın eşi Emine Erdoğan, himayesinde yürütülen "Sıfır Atık Projesi" kapsamında Altındağ Belediyesi tarafından Başkent Millet Bahçesi'nde kurulan ve Türkiye'nin ilk "sıfır atık okulu" olma özelliğini taşıyan "Sıfır Atık Eğitim ve Simülasyon Merkezi"nin açılışını yaptı.

Cumhurbaşkanı Recep Tayyip Erdoğan'ın eşi Emine Erdoğan'ın himayesinde yürütülen ve beşinci yılına giren "Sıfır Atık Projesi" BM düzeyinde desteklendi ve 30 Mart "Uluslararası Sıfır Atık Günü" ilan edildi.

Sıfır Atık Projesi, Cumhurbaşkanı **Recep Tayyip Erdoğan**'ın eşi **Emine Erdoğan**'ın himayesinde beş yıl önce başlatılan, yerelde atık oluşumunun önlenmesi, atık ayrıştırma ve dönüşüm sistemlerinin belediyelerce kurulması, atıkların yeniden değerlendirildiği inovatif projelerin geliştirilmesi, kaynakların verimli kullanıldığı üretim modellerinin artması gibi iklim değişikliğine karşı mücadelede ciddi öneme sahip adımlar içeren bir atılım olarak yıllar içerisinde Türkiye sınırlarını aşarak, çeşitli uluslararası platformlarda da gündeme geldi.

Emine Erdoğan, eylül ayında **BM 77. Genel Kurul Görüşmeleri** sırasında New York'ta BM Genel Sekreteri ile bir araya gelmiş ve ikili iklim kriziyle mücadele kapsamında "**Küresel Sıfır Atık İyi Niyet Beyanı**" imzalamıştı.

**Bayanda şu ifadeler yer almıştı:**

"Paris Anlaşması ve 2030 Sürdürülebilir Kalkınma Gündemi hedeflerine ulaşmak için, sürdürülebilir atık yönetimi ve iklim değişikliği arasındaki güçlü bağı anlayarak, atık oluşumunu önleme, azaltma, geri dönüşüm ve yeniden kullanım yol-

larını kabul ediyoruz. Sürdürülebilir atık yönetimi uygulamalarını hayata geçirmeyi taahhüt ediyoruz.

Sıfır atık yaklaşımını dünya çapında teşvik etmeye ve daha kapsamlı tanınması ve uygulanması için en iyi uygulamaları paylaşmaya söz veriyoruz. Ayrıca sorumlu atık üretimi ve tüketimini teşvik etmek için sıfır atık konusundaki girişim, kampanya, program, proje ve faaliyetleri desteklemeyi vadediyoruz.

Atık yönetimi konusunda benzer politikaların geliştirilmesini teşvik ederken Türkiye'nin Sıfır Atık Projesi gibi projelerden çıkarılan dersleri ve en iyi uygulamaları paylaşmayı taahhüt ediyoruz. BM üye devletlerini, BM sistemi kuruluşlarını ve sivil toplum, özel sektör, medya ve yerel yönetimlerin üyelerini, dögüsel ekonomiye küresel geçişi hızlandırmaya yardımcı olmak ve atıkların etkisini azaltmak için stratejileri, yaklaşımları ve yanıtlarını uyumlu hale getirmeye çağırıyoruz."

### Türkiye'nin "Sıfır Atık" Kararı BM Genel Kurulunda Kabul Edildi

Son BM Genel Kurulu toplantısında ise Türkiye'nin iklim değişikliği ile mücadele ve sürdürülebilir kalkınma planları kapsamında sunduğu "**sıfır atık**" kararı **BM Genel Kurulunda** kabul edildi.

BM Genel Kurulu Türkiye'nin ana sunucusu, 105 ülkenin ise ortak sunucu ol-

duğu kararı oydaşma ile kabul etti. Ortak sunucu ülkeler arasında **Azerbaycan, Birleşik Arap Emirlikleri, Bangladeş, Endonezya, Finlandiya, İtalya, İsveç, Japonya** ve **Güney Kore** gibi dünyanın farklı bölgelerinden ülkeler yer aldı.

### Genel Kurul, 30 Mart'ı Uluslararası Sıfır Atık Günü İlan Etti

Alınan kararla **30 Mart Uluslararası Sıfır Atık Günü** olarak kutlanacak. Ayrıca kararlar, yerel ve ulusal sıfır atık girişimlerini teşvik etmek için bilgi, deneyim ve uzmanlığa dayalı, cinsiyet dengesi ve adil coğrafi temsil dikkate alınarak gönüllü ve seçkin kişilerden oluşan 3 yıl görev yapacak bir danışma kurulu kurulacak.

Sıfır atık girişimleri, çevreye duyarlı atık yönetimi, sürdürülebilir tüketim ve üretim konularının BM bünyesinde ele alınmasına devam edilmesi gerektiğini vurgulanan karar, üye devletleri ve BM ile diğer uluslararası ve bölgesel örgütleri sıfır atık girişimlerini uygulamaya teşvik ediyor.

BM Çevre Programı'nın bir sonraki Küresel Atık Yönetimi Görünümü raporunda sıfır atık girişimlerine de yer verilmesini istenen kararla, BM Genel Kurulu Başkanı'ndan 2023 yılında "**sıfır atık**" ve "**Sürdürülebilir Üretim ve Tüketim Modellerine Yönelik 10 Yıllık Çerçeve Programı**" konularında üst düzey bir toplantı düzenlemesi talep ediliyor.



*Helal Kesim  
Sağlıklı Besin  
Herkes Yesin*





Halil  
İbrahimoğlu

## Mahşer-6

Namazlar vurulur kimin yüzüne  
Kimini dizüstü düşerken gördüm  
Oruçtan zekattan görülen hesap  
Yüzüne yüzüne çarpılan gördüm

Çoğunun kibirden başı belada  
Ameli ifsada karışmış gördüm  
Dağılmış saçları tamamen cüda  
Çaresiz ağlayan insanlar gördüm

Böbürle kibirle yürüyen beyler  
Nefsini sırtına vurulmuş gördüm  
Kiblesi bildiği şetanmış meğer  
İblisi yanından kovarken gördüm

Defteri solundan alanlar vardı  
Ateşe girmeden yananlar gördüm  
Yüzüne tüküren canı avradı  
Şekilden şekile dönenler gördüm

Bura mahşer yeri bitmiş iraden  
Güçlünün güçsüzden kaçarken gördüm  
Dünyada olsaydı mümkün elinden  
Teslim olmuş canı çakallar gördüm

Binlerce kişinin aynı esnada  
Hesabı kitabı yapılır gördüm  
Dünya gibi değıl tartı mizanda  
Ağır basan yanı havada gördüm

06-01-2012 Köln

## Uygun Ehliyet Kredisi nasıl alınır?

### Değerli okuyucularım,

Bu ayın konusu uygun ehliyet kredisi nasıl alınır:

Her genç insanın hayali güzel bir arabaya sahibi olmaktır. Ama araba kullanmanın da en önemli koşulu ehliyet zorunluluğudur. Kanunen ehliyet olmadan araba kullanamazsınız.

Tabiki ehliyet almak için masraflar oluşmaktadır. **Bankalar 'Ehliyet Kredisi' vermek için hangi koşulları şart koşuyor, gelin bir göz atalım.**

1) En az 18 yaşında olunması gerekmektedir.

2) Almanya'da yaşaması gerekmektedir ve ikametgahı da Almanya'da olması gerekir.(Meldebesccheinigung)

3) Düzenli bir gelirin olması. (Gehaltsabrechnung)

Bu koşulları yerine getirdiğimiz takdirde, ehliyet kredisini nasıl alabiliriz.

50cc motora sahip bir scooter için ehliyet almak istiyorsanız masraflar araba ehliyetinden daha düşüktür. Bu nedenle, sürücü belgesi için kredi arayan herkes toplam tutar için başvurmadan önce karar vermelidir. Bu bir araba mı, motosiklet sürücü belgesi mi, yoksa her ikisinin bir kombinasyonu mu?

**A Sınıfı:** İki tekerlekli motorlu taşıtlar.

**B Sınıfı:** Klasik otomobil Ehliyeti (Araba) izin verilen toplam ağırlığı maksimum 3,5 ton ve sürücü dahil maksimum 9 koltuklu.

## FINANS - EMLAK KÖŞESİ



### ORHAN DÖNMEZ

Finanzberater

Cell: +49 (0) 177 176 53 61

Phone: +49 69 330 200 38

Mail: info@muk-frankfurt.de

Mail: orhan.doenmez@hotmail.de

Web: www.muk-frankfurt.de

**C Sınıfı:** Kamyon Ehliyeti

**D Sınıfı:** Otobüs Ehliyeti

Biz B sınıfında oluşan ehliyet masraflarını ele alalım.

B kategorisi Sürücü Ehliyeti almak için 12 saat teori dersi tamamlaması gerekir. Ve 14 saatlik sürücü eğitimi mevcuttur ve kayıt ücreti.

Bankadan ister Araba ya da Ehliyet almak için Krediyeye ihtiyaç duyulduğunda, **Freie Verwendung** seçmeniz gerekmektedir.

Almanya'da çoğu Bankalar şu aylık (Laufzeit) ödemelerini sunuyorlar, 12 Ay, 18 Ay, 24 Ay, 36 Ay, 48 Ay, 60 Ay, 72 Ay, 84 Ay, 96 Ay, 108 Ay, 120 Ay, 144 Ay ve 180 Ay.

Kredi ile Bankalarla ilgili sorularınızda size her zaman yardımcı olmaya hazırız.





## THY ve Moğolistan Hava Yolları Kod Paylaşımı Anlaşması İmzaladı

**İSTANBUL (AA) - Türk Hava Yolları (THY) ile Moğolistan Hava Yolları (MIAT Mongolian Airlines) imzaladıkları anlaşmayla yolculara daha fazla seçenek ve bağlantı olanağı sağlayacak.**

THY Basın Müşavirliğinden yapılan açıklamaya göre, THY ve Moğolistan Hava Yolları arasında kod paylaşımı anlaşması imzalandı.

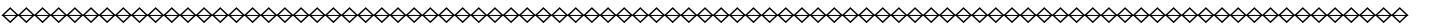
Anlaşmayla THY ve MIAT Mongolian Hava Yolları tarafından ortak gerçekleştirilen İstanbul-Ulanbator-İstanbul seferlerinde "TK" kodu kullanılacak. MIAT Mongolian Hava Yolları da THY'nin İstanbul-Ulanbator-İstanbul seferleri ile

THY'nin İstanbul bağlantılı 10 öte noktasına "OM" koduyla uçuş gerçekleştirebilecek. MIAT Mongolian Hava Yolları yolcuları, THY'nin geniş uçuş ağı üzerinden İstanbul ötesinde birçok noktaya ulaşabilecek.

Açıklamada görüşlerine yer verilen THY Genel Müdürü **Bilal Eksi**, anlaşmadan duyduğu memnuniyeti dile getirerek, "Her iki bayrak taşıyıcısı söz konusu kod paylaşımı anlaşmasını imzalayarak ve İstanbul ile Ulanbator arasındaki seferleri karşılıklı artırarak işbirliklerini pekiştirdi. Sonuç olarak, daha fazla Türk ve Moğol yolcu bu iki eşsiz ve güzel ülkeyi, Türkiye ve Moğolistan'ı ziyaret edebilecek. Ayrıca, yeni imzalanan codeshare

anlaşmasındaki mevcut İstanbul bağlantılı öte noktalar sayesinde daha fazla destinasyonu MIAT Mongolian Hava Yolları'yla birbirine bağlayacağız." ifadelerini kullandı.

MIAT Mongolian Hava Yolları Üst Yöneticisi (CEO) **Munhktamir Batbayar** da imzalanan anlaşmanın her iki şirketin işbirliğinde önemli bir kilometre taşı olduğunu belirterek, "Anlaşma, her iki hava yolunun müşterilerine daha fazla seçenek ve bağlantı olanağı sağlayacak. THY, geniş uçuş ağına sahip dünya çapında önemli bir hava yolu şirkettir ve böylesine seçkin bir hava yolu ile işbirliği yapmak bizim için büyük bir ayrıcalıktır." değerlendirmesinde bulundu.



## CHP'nin Frankfurt bürosuna saldırı düzenlendi

**BERLİN (AA) - Almanya'da Cumhuriyet Halk Partisi (CHP) Frankfurt Birliğine ait büroya, yılbaşı gecesi saldırı düzenlendiği bildirildi.**

CHP Frankfurt Birliği Başkanı **Ali Ercan**, yaptığı yazılı açıklamada, Frankfurt'un en işlek caddelerinden birinde bulunan ofislerine, yılbaşı gecesi saldırı yapıldığını belirtti.

Saldırıda, bürodaki Atatürk portresinin zarar gördüğünü aktaran Ercan, içeride kimsenin olmaması dolayısıyla yarala-

nan olmadığını ifade etti.

Alman makamlarından saldırıyı gerçekleştirenleri bir an önce yakalayıp yargı önüne çıkarmalarını talep ettiklerini vurgulayan Ercan, Dışişleri Bakanlığından da konunun takipçisi olmasını istediklerini kaydetti.

Frankfurt Başkonsolosu **Erdem Tunçer**'in, saldırı düzenlenen büroyu ziyaret ederek yöneticilerine geçmiş olsun dileğinde bulunduğu öğrenildi.



Değerli okurlarım çok çalkantılı bir yılı geride bıraktık. Pandemi, hiper enflasyon, geçim sıkıntısı, doğalgaz darlığı, yanı başımızda cereyan eden ve tüm dünyayı etkileyen büyük bir savaş, su baskınları, orman yangınları, müreffeh bir hayata kavuşmak için çocuk çocuk yollara dökülen ve aşırı yüklü lastik botlarının devrilip batmasıyla Akdeniz'in mavi sularında boğulup hayatını kaybeden binlerce mülteci haberleri ile dolu bir felaket yılını geride bırakarak miladi 2023 yılına girdik.

İçinde bulunduğumuz kış mevsiminin ve dünya konjonktürünün ağır şartlarına rağmen hepimize sağlıklı, mutlu, huzur ve barış dolu bir yeni yıl diliyorum.

\*\*\*

18 Mart 2014 tarihinde **Rusya Federasyonu Devleti** Kırım Yarımadası'nı ilhak ederek topraklarına kattığını dünyaya resmen duyurduğunda global „**egemen güçler**“ **"Rusya"**ya karşı ciddiye alınır bir itirazda bulunmamış, **sadra şifa** bir tepki vermemişti. Yemyeşil verimli tarlalarıyla dünyanın **"tahıl ambarı"** niteliğindeki **Ukrayna Devleti**, saldırgan Rusya karşısında yalnız başına kala kalmış, Müslüman Tatarlara da ev sahipliği yapan Kırım toprakları elinden çalınmıştı.

\*\*\*

Kırım Yarımadası'nın ilhakı dünya kamuoyunda artık tam **"kabullenilmiş"** ve **"hazmedilmiş"** zannedilirken üzerinden geçen 8 yılın sonunda agresif Rus ordusu birlikleri uluslararası hukuku yeniden ihlal ederek **24 Şubat 2022 tarihinde** bu kez doğu ve güneydoğu istikametinden Ukrayna üzerine yoğun bir saldırı başlattı.

Bildiğiniz gibi halen devam eden ve özellikle **Ukrayna** için zayıfatı çok ağır olan bu savaşın, başka ülkelere sığınma ihtimaline karşı, Rusları engellemek ve savaşı durdurmak için, Vatikan'ın Papası, Nato, ABD, AB ve Türkiye olmak

## “Bizim” Kıbrıs Tefrikası 22. Bölüm

üzere pek çok devlet ve organizasyon olaya müdahale kararı almış ve başlangıçta Almanya ve İsviçre'nin gülünç diye nitelendirilebilecek sözde yardımlarından sonra Ukrayna'ya peyderpey ağır silah ve mühimmat sevkiyatı başlamıştır.

Açlık ve kıtlık çeken Afrika ülkeleri başta olmak üzere pek çok fakir ülkenin imdadına Türkiye'nin etkili diplomatik katkıları yetişmiş ve tahıl yüklü Ukrayna gemileri ateş altındaki limanlardan güvenli bir şekilde çıkarak, yüklerini ihtiyaç sahibi ülkelere ulaştırmışlardır. Devletimizin taraflar arasında yaptığı görüşmeler sonundaki başarısı her türlü takdirin ve teşekkürün üzerindedir.

\*\*\*

2022 sonlarında **"Çin-Tayvan ve Amerika"** ekseninde atılmaya başlayan **savaş naraları** ve askeri kışkırtma hareketleri ve şiddetini her geçen gün arttırarak devam eden **malum savaş** yüzünden 2023 yılı itibatiyle bir rahatlama hissetmemiz maalesef çok zor görünüyor.

\*\*\*

Bu girizgahtan sonra gelelim asıl konumuza:

Kıbrıs tarihinde bir sabah 11 yolcusu ile birlikte **Larnaka'dan "servise çıkan"** ve mesai bitiminde geri dönmeyen ve üstelik tam 42 yıl boyunca da kendisinden bir daha haber alınamayan, bir **"kayıp otobüs"** hadisesi yaşanmıştır.

\*\*\*

Bir tarafından deniz, üç tarafından da Rum çeteleriyle kuşatılmış bir km2 lik adeta bir **açık hava hapisanesi** denince kadar dar ve sıkışık bir alanda silah tehdidi ile bir nevi esaret altında tutulan, ölümcül derecede hasta dahi olsalar bu ablukadan dışarıya çıkmalarına, hastane veya herhangi bir sağlık ocağına gitmelerine izin verilmeyen, özelde **iki bin** kişilik **Larnaka** Türk nüfusunu genelde ise bütün ada Türklerini ve Türkiye'yi derin bir acıya boğan **kayıp otobüs** hikayesini ana hatlarıyla aşağıda özetliyorum. Olayı gazetelerden takip ediyorduk. O tarihte 15 yaşındaydım ve İstanbul İmam Hatip Okulu dördüncü sınıf öğrencisiydim.

\*\*\*

O zamanlar Larnaka Türk mahallesinde eczane dahil herhangi bir sağlık kurumu yoktu. Acil bir durumda hastaneyeye

yetiştirilmesi gereken hastalar bir km uzaklıktaki Rum barikatlarında durdurulur, sorguya çekilir, bazen dövülerek geri yollanır, bazen de geçmelerine müsaade edilirdi. Hastane dönüşünde de vatandaşlarımız yine dayak atma ve sövme **"ayininden"** geçirildikten sonra mahallelerine/evlerine salınır bu esnada arkalarından bazen üzerlerine bazen de havaya doğru ateş açıldığı olurdu. Mahallesinden kendi başlarına ayrılıp ablukadan geçenlerden zaman zaman bir daha haber alınamadığı da vaki idi.

Akıllarına estikçe Rumlar mahalle içlerine de uzaktan rastgele taciz ateşleri yapar ev ve bahçe duvarlarına kurşun yağdırırlardı.

Bu yüzden her an bir yerden ateş edilecek veya bomba atılacak korkusu ile yaşayan Türkler için hayat tam anlamıyla **"zindan"** edilmişti. Dedelerinin yaşadığı o **"cehennem hayatına"** yaşları itibariyle şahit olamayan günümüz Kıbrıs gençlerinden bazıları AB pasaportu alabilmek için Rumlarla yeniden **"bir çatı altında"** birleşmeyi arzulamakta ve bu nedenle adadaki Türk askeri varlığına kat'iyen **"sıcak"** bakmamaktadır.

\*\*\*

**25 Aralık 1963**'te vuku bulan **"kanlı Noel"** katliamından sonra adanın farklı bölgelerinde bulunan 103 Türk köyü boşaltılmış, güvenlik açısından sakinleri bir araya getirilerek belli yerlerde iskan edilmişlerdi. Bu hadiseden takriben altı ay sonra **Dikelya İngiliz askeri üssünde** çalışan ve işlerine gitmek üzere 13 Mayıs 1964 sabahında **Yusuf Tosun** idaresindeki **"kırmızı otobüse"** binen **Larnakalı** 10 soydaşımız Türk mahallesinden yola çıkmış ve tam **42 yıl boyunca** kendilerinden bir daha haber alınamamıştır.

Otobüs normalde rutin olarak her gün güzergahındaki Rum barikatlarında durdurulup, yapılan kimlik kontrolünden sonra, bir de yolcularına sövülür ve **Dikelya**'ya gitmesine izin verilirdi. Bu seferler umumiyetle bir İngiliz askeri aracının eskortluğunda yapılırdı. **Eskortun** kaldırılma ihtimali karşısında nasıl bir tavır alacaklarını müzakere etmek için Larnaka Türk toplumu ileri gelenleri ve işçiler bir araya gelerek **12 Mayıs 1964** akşamı konuyu enine boyuna görüşmüşler, yollarda Rumlardan

gördükleri kötü muameleleri dile getirmişler, can güvenlikleri hususunu da müzakere ederek böyle bir ortamda işi bırakıp bırakmamayı tartışmışlardı. Ancak **köyde** başka bir geçim ve gelir kaynağı olmadığından o akşam ekmek parası uğruna işe mecburen devam etme kararı alındı.

\*\*\*

İngiliz parası Sterlin'in değerinin yüksek olması da alınan kararda etkili olmuştu. Çünkü üs'de çalışan 11 kişinin kazancından, mahallede hiç bir geliri olmayan fakirlere de ortaklaşa pay veriliyordu. Zaten "**gettoda**" çalışma ve para kazanma imkanı da yoktu. Farzu mahal dışarıda bir iş bulunsa bile "**getto**" dışına çıkış ve girişler başlı başına bir sıkıntıydı. **13 Mayıs** sabahı "**yolcular**" toplanmaya başlamışken tarihin garip bir cilvesidir, farklı saatlerde yola çıkan iki otobüsten birincisi o gün "**durağa**" gelmemiş, bu sebeple işe onunla gidecek personel o gün üsdeki işine gidememiştir.

Aynı zamanda aracın sahibi de olan **Yusuf Tosun** idaresindeki **ikinci otobüs** yolcularını toparlamış, ancak hareket saati geldiği halde İngiliz refakatçi askeri cipi ortalıkta görünmediği için yolcular adeta **kaderlerine terkedilmiş** olarak kendi başlarına yola koyulmuşlardı.

Eskortsuz bir halde **köyden** ayrılan bu **ikinci otobüs ve 11 yolcusu** mesai bitiminde evlerine geri dönmedikleri gibi **42 yıl boyunca** da bir daha kendilerinden haber alınamamıştır. Eğer **birinci otobüs** sabahleyin gelmiş olup, o da yola çıksaydı muhtemelen daha sonraki bu **11 yolcu** sağ kalacaktı. Veya ilk otobüs yolcuları da "**saldırıya uğrayacaktı**". İşe gidemedikleri için ilk otobüsün yolcuları netice itibarıyla o gün itibarıyla "**hayatta kalmış oldu**."

"**Sırta kadem basan**" o **kırmızı otobüse** ne olduğu meselesi **2023 yılı ocak ayı** itibarıyla aradan geçen 59 yıla rağmen hala aydınlatılamamıştır. Ancak yaşları **22 ila 62 arasında** değişen on bir yolcunun çürümüş cesetleri, kayboluşlarının üzerinden tam **42 yıl** geçtikten sonra **2006 yılında** ailelerin baskısı ve "**Kıbrıs'taki Kayıp Şahısları Arama Komitesinin**" yoğun çabalarıyla artık Rum kesimine ait **Larnaka**'ya bağlı olan **Oroklini** köyünde, etrafında zeytin ağaçlarının bulunduğu bir **kuyunun** içinde bulunmuştur. Yapılan testlerden sonra torbalara doldurularak çıkarılan kemikler ailelerine teslim

edilmiş ve her aile **şehidini** kendi yaptırdığı mezarda defnetmiştir.

Halbuki aileler KKTC hükümetinden **on bir "arkadaşın birlikte yatacağı"** bir şehidlik yapılması için talepte bulunmuşlardı. Talepleri karşılanmadı. Katliamın üzerindeki kalın sis tabakası ne yazık ki, içinde bulunduğumuz 2023 yılının ocak ayına kadar kaldıramadığı gibi, otobüsün izine de bugüne dek rastlanmamıştır.

42 yıllık kabus boyunca kayıpların aileleri ümitlerini hiç bir zaman yitirmemişler; yataklarına her gece "**babam, eşim, oğlum**" yarın mutlaka çıkıp gelecektir niyetiyle girmişlerdir. Çaresizlikten kıvranan ailelerden bazıları belki bir haber alırım diyerek "**medyuma**" gitmiş, kimi **kahve**, kimi **bakla "falına"** baktırmış, kimi "**muskacılara**", kimi "**üfürükçülere**" bel bağlamış, bir kısmı "**kitap açtırmış**", kimi de bir "**cinci**" bulmuş. Lakin bu üçkağıtçıların hepsi de "**bugün gelir, yarın gelir, yaşıyorlar, filanca köyde görülmüşler, yoldalar, Yunanistan'a götürülmüşler, yakında salınacaklar ve geri gelecekler**" şeklinde güya **ümit! vermişler**, ancak kendi keselerini doldurdukları halde **ne falları tutmuş, ne muskaları, ne de cincilikleri**. Zaten yapılanların hepsi dinimize göre **şeytanın pisliklerinden birer pisliktir**.

\*\*\*

"**Kurbanlardan**" pek çoğunun anne, baba, dede ve ninelerinin ömürleri bu uzun süren beklemeye yetmemiş ve maalesef pek çoğu evlat hasreti içinde, elem dolu yıllar geçirerek acı içinde vefat etmişlerdi.

Çevresinde yardımseverliği ile tanınan ve her fırsatta Rum **komşularının!** da ihtiyacını gideren otobüs sahibi **Yusuf Tosun**, eşi ve kızının ara sıra kendisine, Rumlar arasında dolaşırken dikkatli olması konusunda yaptıkları uyarılara, "**birlikte çay içtiğim, yemek yediğim Rum komşularım ve arkadaşlarım**" bana herhangi bir kötülük yapmazlar! diye karşılık vermişti.

Oysa ki, müthiş bir şekilde yanılmıştır. **Bosna'da Müslüman Boşnakların** Sırp ve Hırvatlara, **Endülüs'te Müslümanların** Katoliklere, güya **korunan binlerce sivilin** "**birLEŞmiş**" milletler barış gücü askerlerine güvenip yanıldığı gibi.

\*\*\*

Mahallelerine maddi ve manevi kat-

kıları olan bu 11 kişinin kaybolması ile birlikte Türkler arasında bir geçim sıkıntısı baş göstermiş, kısıtlı imkanlarıyla **TMT örgütü** kendilerine nisbeten destek olmuş, büyük zorluklara rağmen adanın dört bir yanında meskun Türkler, ellerinden gelen tüm imkanları değerlendirerek **Larnaka Türk mahallesini** ve mağdur aileleri ayakta tutmayı başarmışlardır.

\*\*\*

**Üslerinde** çalışan **Türk** işçilerine o gün eskort vermeyen ve korumasız olarak yola çıkmalarına sebep olan, bu nedenle Rumlar tarafından baskına uğrayıp kurşuna dizildikten sonra cesetleri bir kuyuya atılan **11 soydaşımız** için **İblisin** yer yüzündeki "**kurumsal temsilcilerinden**" biri olan İngiltere sömürge krallığı "**onlar o gün işten kaçtı.**" şeklinde şehidlerimizi suçlayacak kadar alçaklaşmıştır. Kanaatimce bunlar arasında "**tek dişi kalmış canavar**" olmayanına rastlamak mümkün değildir.

"**İblisin**" hainliği yüzünden Larnaka-Dikelya yolunda pusu kurulup tuzağa düşürülen ve Rum katiller tarafından kurşun yağmuruna tutulan ve hepsi de sivil olan **kırmızı otobüsteki** yolcuların isimleri ve medeni halleri:

**Bayram Mustafa Özgüm**,  
29 yaşında, evli ve 4 çocuk babası

**Kemal Enver Veloks**,  
29 yaşında, evli ve 5 çocuk babası

**Hasan Hüseyin Fehmi**,  
31 yaşında, evli ve 2 çocuk babası

**Hasan Durmuş**,  
35 yaşında, evli ve 2 çocuk babası

**Behic Hasan Göksan**,  
35 yaşında, evli ve 3 çocuk babası

**Kemal Mustafa Akdoğanlı**,  
35 yaşında, evli ve 5 çocuk babası

**Kamil Raif Dimililer**,  
36 yaşında, evli ve 7 çocuk babası

**Yusuf Tosun**,  
otobüs sahibi ve şoför, 62 yaşında,  
evli ve 3 çocuk babası

**Ahmet Fadıl Balamagi**,  
22 yaşında, bekar

**Hasan Mustafa Bari**,  
31 yaşında, bekar

**Mehmet Ahmet İndiano**,  
52 yaşında, bekar

Derin bir üzüntü içinde bu yazıyı kaleme alırken onlara dua ediyor ve siz okuyucularımdan da kendilerine ve tüm geçmişlerimize dua etmeniz talebinde bulunuyorum. Ruhları şad, mekanları Cennet olsun. Allah dualarımızı kabul eylesin.

## HAVACILIK



MEHMET KESER

## Cumhurbaşkanı Erdoğan'dan Türk Hava Yolları Yönetim Kurulu Başkanı Ahmet Bolat'a Ödül

### Değerli Okurlarımız,

Cumhurbaşkanı Recep Tayyip Erdoğan, Haliç Kongre Merkezi'nde düzenlenen Türkiye İnovasyon Haftası İnovatif Şampiyonları Ödül Töreni'ne katıldı. Erdoğan, Türk Hava Yolları Yönetim Kurulu Başkanı Ahmet Bolat'a da ödül verdi. Cumhurbaşkanı Erdoğan'dan ödül alan Türk Hava Yolları Yönetim Kurulu Başkanı Ahmet Bolat, sosyal medya hesabından yaptığı paylaşımında şu ifadeleri kullandı: "Ortaklığımız, T.C. Ticaret Bakanlığı'nın katkıları ve Turkish Exporters Assembly – Türkiye İhracatçılar Meclisi'nin sahipliğinde düzenlenen Türkiye'nin en kapsamlı inovasyon yarışması İnovatif'de "İnovasyon Yaşam Döngüsü" kategorisinde Türkiye 1'incisi oldu. İnovasyonun ve yeniliğin en önemli olduğu sektörlerden havacılıkta kendimizi her gün geliştirmeye devam edeceğiz. İnovasyon kültürüne inanan ve destekleriyle bu ödüle katkı sağlayan tüm çalışma arkadaşlarımıza teşekkürlerimi sunuyorum."

### Türk Havayolları, dünyanın en değerli Havayolları listesinde iki basamak yukarı çıkarak 9. Sıraya yükseldi

Türk Havayolları 10.26 milyar dolarlık market değeri ile 9. Sırada yer alıyor. Bir diğer Türk şirketimiz Pegasus ise 2.37 milyar dolarlık değeri ile 35. Sırada. Listenin ilk sırasında 23.32 milyar dolarlık değeri ile dünyanın en büyük düşük bütçeli havayolu southwest yer alıyor. Alman devi Lufthansa ise 11. Sırada yer almaktadır.

### SunExpress'de Eminoğlu dönemi başlıyor

Türk Havayolları ve Lufthansa'nın ortak şirketi olan SunExpress, Genel Müdür Yardımcılığına Tuncay Eminoğlu atanmıştır. Türk Havayolları Yönetim Kurulu Başkanı Ahmet Bolat LinkedIn hesabından yaptığı açıklamada „Tuncay Bey'i yıllar önce toplantı için gittiğim Şikago'da tanıştım. O günden beri çalışmalarını hep takdirle takip ettim. 31 Aralık 2022 itibarıyla tüm yetki ve sorumlulukla devralacağı SunExpress iştirak şirketimizdeki Genel Müdür Yardımcılığı görevini de başarıyla icra edeceğine inancım tam. Uzunca süredir bu pozisyonda başarılı işlere imza atan ve bayrağı devreden Ahmet Fevzi Çalışkan Bey'e de teşekkür ediyor ve bundan sonraki iş hayatında başarılar diliyorum"

SunExpress Yönetim Kurulu tarafından yapılan açıklamada "Ahmet Çalışkan, göreve başladığı 2015 yılından bu yana SunExpress'in istikrarlı ve başarılı bir şekilde büyümesine önemli katkılarda bulundu. Çalışkan'a özverili çalışmaları için teşekkür ederiz. Yerine atanan Tuncay Eminoğlu'nun SunExpress'in devam eden büyüme hikayesinde önemli rol oynayacağına yürekten inanıyor, kendisine başarılar

diliyoruz" ifadelerine yer verildi.

İstanbul Üniversitesi Uluslararası İlişkiler Bölümü mezunu olan Tuncay Eminoğlu, çalışma hayatına 2008 yılında Türk Hava Yolları'nda (THY) başladı. THY bünyesinde çeşitli yöneticilik pozisyonlarında görev alan Eminoğlu, 2010-2013 yılları arasında THY Brüksel Bölgesi Ticaret Müdürlüğü, 2013-2015 yılları arasında ise THY Lüksemburg Genel Müdürlüğünü üstlendi. 2015-2017 yılları arasında THY Şikago Genel Müdürü olarak çalışan Eminoğlu, SunExpress bünyesine katılmadan önce THY Asya ve Uzak Doğu Satış Başkan Yardımcılığını yürütüyordu.

### İstanbul Havalimanı bugüne kadar 1,2 milyon uçak, 178 milyon yolcu taşıdı

Ulaştırma ve Altyapı Bakanı Adil Karaismailoğlu, İstanbul Havalimanı'nın dünyanın en iyi havalimanı seçildiğini belirterek, "Her ay ayrı bir rekor kırıyor. Bugüne kadar 1,2 milyon uçak, 178 milyon yolcu taşıdı" dedi.

İstanbul Havalimanı hizmet kalitesiyle dünyanın en iyi havalimanı olarak bütün otoriterler tarafından seçildi ve her ay ayrı bir rekor kırıyor. Bugüne kadar da 1,2 milyon uçak, 178 milyon yolcu taşıdı. Yazın 1400 ortalamasında uçak ve 230 bin yolcu, bugünlerde 1200 uçak ortalaması yine 200 bine yakın yolcusuyla beraber uzun yıllar, yüzyıllar bu ülkeye hizmet edecek.

### THY'nin 393'üncü uçağı filoya katıldı

ABD'nin Güney Karolina eyaletinde THY ekibi tarafından teslim alınan Boeing 787-900 Dreamliner tipi yolcu uçağı, TC-LLU kanat kodu ile tescil edildi.

Okurlarımızın yeni yılını tebrik eder, sağlıklı nice seneler diliyorum.



# Islamic Relief ve Sadakataşı Yardım Derneklerinden 200 Aileye Kış Yardımı

İSTANBUL (AA) - **Sadakataşı Derneği**, kış yardımları kapsamında **Almanya Islamic Relief**'in desteğiyle yurt içinde 5 ilde kömür, bot, mont ve market kartı dağıtımını gerçekleştirdi.

Sadakataşı Derneğinden yapılan açıklamaya göre, kış mevsiminin gelmesiyle çalışmalarına başlayan dernek, yardım kuruluşu **Almanya Islamic Relief** ile **Ankara, Bursa, Kars, Ağrı ve Siirt**'te yaşayan ihtiyaç sahibi ailelere kış yardımlarını ulaştırdı.



İki yardım kuruluşundan gönüllülerin katılımıyla 5 ilde gerçekleştirilen dağıtımlarda, 400 ilköğretim öğrencisine bot ve mont hediye edildi.



## 200 aileye kış yardımı

Yardım çalışmalarının devamında **Ağrı, Siirt, Ankara ve Bursa**'da yaşayan ihtiyaç sahibi 200 aileye birer ton

**kömür ve 500 TL değerinde market kartı** dağıtımını yapıldı. Dernek, kış ayları boyunca yurt içinde yardım çalışmalarına devam edecek.



# Almanya'da trafiğe kaydedilen otomobil sayısı 2022'de arttı

BERLİN (AA) - Almanya'da trafiğe kaydedilen yeni otomobil sayısı, 2022'de bir önceki yıla göre yüzde 1,1 arttı.

Federal Motorlu Taşıtlar Dairesi'nden (KBA) yapılan açıklamaya göre, geçen yıl ülkede trafiğe çıkan yeni otomobil sayısı, 2021'e kıyasla yüzde 1,1 artarak 2,65 milyona ulaştı.

Trafiğe kaydedilen otomobil sayısındaki artışa karşın sa-

tilan araç sayısının Covid-19 salgını öncesi, 2019'un epey altında kalması dikkati çekti. 2019'da trafiğe kaydedilen yeni otomobil sayısı 3,61 milyon olarak kayıtlara geçmişti.

Ülkede trafiğe kaydedilen yeni araç sayısı, 2020'de bir önceki yıla göre yüzde 19'dan fazla düşerek 2,92 milyona gerilemişti. Öte yandan, 2022'de özel otomobil

kayıtları yaklaşık yüzde 4,9 artarken, ticari kayıtlar yüzde 0,9 azaldı.

Hükümet tarafından sağlanan teşvikler ve şarj istasyonları sayısının artmasının etkisiyle geçen yıl trafiğe çıkan elektrikli otomobil sayısı yüzde 32,2 yükselişle 470 bin 559'a çıktı.

Marka bazında, Volkswagen yüzde 18,1 ile ilk sıradaki pazar payını korurken, Volkswagen'i, yüzde 9,2 ile Mercedes, yüzde 8 ile Audi

ve yüzde 7,9 ile BMW izledi.

Geçen yıl çip kıtlığı ve üretim için ham madde sıkıntısıyla mücadele eden otomotiv sektöründe, üretim sorunları nedeniyle arz talebin gerisinde kalırken, üreticiler birikmiş siparişleri yetiştirmeye çalıştı.

Uzmanlar, uzun vadede yüksek enflasyonun tüketicilerin satın alma gücünü ve şirketlerin yeni araç satın alma isteğini azalttığı için otomobile talebin düşmesini bekliyor.

Eğitim hayatında ayrımcılık gören mühendis, ırkçılığa en iyi yanıtın başarmak olduğunu söyledi

## Seydanlıoğlu; "Almanlarda göçmenlere karşı üstten bakış söz konusu olabiliyor"



Almanya'da uluslararası bir otomobil firmasında bilgisayar mühendisi Aydın Enes Seydanlıoğlu:

"Almanya'da benden çok daha iyi pozisyonda, çok değerli işler yapan göçmen bilim insanları, mühendisler, doktorlar var. Bu çok değerli. Bence göçmenlerin ırkçılığa karşı vermiş olduğu en güzel cevap bu"

İSTANBUL (AA) - Almanya'da uluslararası bir otomobil firmasında yazılım süreçlerinden sorumlu uzman olarak çalışan bilgisayar mühendisi Aydın Enes Seydanlıoğlu, üniversite eğitimi döneminde gittiği Almanya'da göçmen olduğu için ayrımcı söylemlere maruz kaldığını belirtti.

Liseye kadar Türkiye'de okuyup üniversite için Almanya'ya giden Aydın Enes Seydanlıoğlu, AA muhabirine, göçmen oluşu nedeniyle uğradığı ayrımcılığa rağmen sürdürdüğü kariyerinin "başarı hikayesi" olduğunu anlattı.

Seydanlıoğlu, 2009'dan bu yana Almanya'daki pek çok uluslararası firmada önemli sorumluluklar üstlendiğini ifade ederek, karşılaştığı ırkçı ve ayrımcı söylemlere en

güzel yanıtı bu şekilde verdiğini dile getirdi. Seydanlıoğlu, "Almanya'da benden çok daha iyi pozisyonda, çok değerli işler yapan göçmen bilim insanları, mühendisler, doktorlar var. Bu çok değerli. Bence göçmenlerin ırkçılığa karşı vereceği en güzel cevap bu." dedi.

Olumsuzluklara rağmen azmin başarıya ulaşmakta anahtar rol oynadığını kaydeden Seydanlıoğlu, sözlerini şöyle sürdürdü:

"Muş'tan çıkıyorsunuz, Avrupa'ya geliyorsunuz, yabancı bir dille üniversite eğitimi alıyorsunuz, her mühendisin hayal ettiği güzel projelerde çalışıyorsunuz, sorumluluklar üstleniyorsunuz, bu kendimce şüphesiz bir başarı hikayesi ama şunu da eklemek istiyorum, benden daha fazla mücadele etmiş ve başarılı olmuş insanlar var. Yaşadığınız ortam neresi olursa olsun hangi platformda çalışırsanız çalışın, azmedince verdiğiniz emeğin karşılığını alıyorsunuz."

Eğitim hayatına 1990'da memleketi Muş'ta başlayan 39 yaşındaki Seydanlıoğlu, mühendisliğin çocukluk hayali olduğunu ve bu ideale ulaşmak için hep çok çalıştığını anlattı.

### Almanya'da göçmenliğin dezavantajlarını yaşadı

Üniversite eğitimi için 2004'te Almanya'ya gittiğini anlatan Seydanlıoğlu, "İlk yıllarda çok ciddi sıkıntılar yaşadım. Dile alışmam zaman aldı. Oturum uzatırken yabancılar dairesindeki muamele de beni rahatsız ediyordu. Evraklarımız tam olsa da bir takım problemlerin çıkarılması, işin yokuşa sürülmesi gibi ciddi sorunlar yaşadım." dedi.

Esslingen Uygulamalı Bilimler Üniversitesi Bilgisayar Mühendisliği Bölümü mezunu Seydanlıoğlu, üniversite hayatında tez savunması sırasında ayrımcılığı en yoğun hissettiği olayı şöyle anlattı:

"Tez savunmam sırasında ayrımcılığa uğradım. Savunmada iki profesör vardı. Ben tezimi savunurken biri bana fırsat vermeden sorular yöneltmeye başladı. Ben yanıtlarken de 'bu benim istediğim yanıt değil.' diyerek düşük not verdi. Oysa diğer profesör iyi not vermişti aralarında ciddi fark vardı, bu anlamda yabancı olmanın dezavantajını yaşadım."

Almanya'da göçmenliğin dezavantajlarını yaşadığını anlatan Seydanlıoğlu, şöyle devam etti:

"Almanlarda göçmenlere karşı üstten bakış söz konusu olabiliyor. Bazen akşam yürüyüşe çıktığım zaman polis çevirmesiyle karşılaşabiliyorum. Niye? Muhtemelen görüntüm yüzünden çünkü Alman olmayan bir görünümüm var. Almanya ile ilgili çok basit bir konuda ya da sistemle ilgili en küçük eleştirinizde 'Türkiye'ye dön o zaman' diyorlar."

Seydanlıoğlu, Almanya'da uluslararası bir firmada önemli bir pozisyonda ça-

lışmasına yönelik dışarıdan "Doğulu olmana rağmen nasıl da başardın?" gibi yorumlar aldığını söyleyerek, bunun başlı başına "ayrımcılık içerdiğine" dikkati çekti.

Aydın Enes Seydanlıoğlu, "Almanya'da doğup büyüyen Türkler var, bence bu, bir Alman'ın onlara 'Ne kadar güzel Almanca konuşuyorsun' demesiyle aynı şey. Doğu'dan gelip bunu başarmada büyük bir şey yok, günün sonunda benimle aynı durumda bir çok insan var. Başkaları da bunu başarıyor. Böyle bir kategorizasyona gerek yok." değerlendirmesinde bulundu.

### Almanya'da ırkçılık terminolojiye de yansdı

Almanya'da son yıllarda ırkçı söylemlerin terminolojiye girdiğine ve arttığına değinen Seydanlıoğlu, "Sosyal hayatta itiraz ettiğiniz bir konuda 'Öyle değil de böyle mi yapsak?' diye, size hemen 'Wir sind hier nicht auf einem Türkischen basar' yani 'Burada bir Türk pazarında değiliz' diyorlar ya da bir işin eksik yapıldığında veya sahate olduğunda 'Türkleştirme' anlamına gelen 'getürkt' kelimesini kullanıyorlar. Burada indirgemeci, küçümseyici tavır var." ifadelerini kullandı.

Seydanlıoğlu, son yıllarda Almanya'da ırkçılıkla mücadele için adımlar atıldığına dikkati çekerek, "İrkçılığa karşı, ayrımcılığa karşı yasalar çıkarılıyor. Bu çok değerli, pek çok kurumda artık ayrımcılıkla mücadele birimleri var. Bunlar ayrımcılıkla ilgili kampanyalar yapıyor. Şirketler bu anlamda kültürel çeşitlilikle ilgili birçok proje geliştiriyor." diye konuştu.

# LOKMANN<sup>®</sup>

## ELECTRONIC EQUIPMENTS

39



### Netzwerkkabel

CAT 7 S/FTP 4x2x AWG 23/1  
CAT 7A S/FTP 4x2x AWG 23/1  
CAT 8 S/FTP 4x2x AWG 22/1  
Netzwerk Zubehör und Werkzeuge erhältlich



### Koaxialkabel

mehr als 20 Koaxialkabel varianten,  
sowie Zubehör und Werkzeuge erhältlich



### Lautsprecherkabel

CCS + KUPFER  
2x 0,75 mm<sup>2</sup> | 2x 1,50 mm<sup>2</sup>  
2x 2,50 mm<sup>2</sup> | 2x 4,00 mm<sup>2</sup>



lokmannCare



TEC & TEC GmbH

+49 (0)202 - 747 659 70  
+49 (0)202 - 747 659 71

info@tec-tec.de  
www.tec-tec.de

Auf der Bleiche 29  
42289 Wuppertal



# YA MEDINA

**Çok Yakında**

**Zeil 39  
Frankfurt**

**Hizmetinizde...**



Almanya'nın **İLK** ve **TEK HELAL** Steakhouse'u  
**FRANKFURT** ve **MANNHEIM**'da



**MEDINA STEAKS & MORE:**  
Berliner Str. 10, 60311 Frankfurt/Main  
Tel.: 069 / 21 00 66 35

**MEDINA SULTAN OF STEAKS**  
R3 4-5, 68161 MANNHEIM  
Tel.: 0621 / 43 70 68 89

[www.medina-steakhouse.de](http://www.medina-steakhouse.de)